

# Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR—DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE

UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.  
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ  
KANTOOR: CONSCIENSTEEG 27 — 29 - Telefoon: 24360

Abonnementsprijs  
(met Panorama)  
Losse nummers

f. 5 per maand  
f. 7 per maand  
dertig cent

Giro: 440000

Klachten bezorging: 16 — 18 uur (tel.: 24361)

## Nixon confereert met Hoessein

## PLAN-ROGERS VAN DE BAAN

# Nieuwe hoop voor M-Oosten

## Akkoord AHU met werkgevers

WILLEMSTAD. — Na een marathon-gesprek tussen de minister van Sociale Zaken en Arbeid drs R.F. McWilliam samen met landsbemiddelaar drs R. Pieterella en de vakbond van havenarbeiders AHU, de HEMC en de SVC is er vannacht om drie uur een voorlopig akkoord bereikt tussen de vakbond en de werkgevers in de haven zodat er een eind komt aan de staking van de AHU-havenarbeiders. Overeenkomst werd tussen de HEMC en de AHU dat de bij de vakbond aangesloten havenarbeiders containerschepen van Sealand zullen lossen op voorwaarde dat er een ploeg van acht man zal worden ingeschakeld met een garantie van twintig werkdagen. De overeenkomst zal negentig dagen duren en in die tijd zal mede op basis van de afspraken van een internationaal expert een definitieve overeenkomst moeten worden bereikt. Tussen de SVC en de AHU is overeenkomst dat de SVC het kort geding dat vanmiddag zou dienen zal intrekken en ook dat de SVC afstand zal doen van alle rechten welke voortvloeien uit het vonnis van de rechter van 25 januari jl., waarbij de AHU is veroordeeld tot een dwangsom van f. 10.000 per overtreding bij het niet lossen van schepen van Sealand. De SVC zal ook alle opgelegde beslagen voortvloeiende uit het vonnis van de rechter laten opheffen. De ondertekening van beide overeenkomsten zou tegen het middaguur plaatsvinden, zodat verwacht wordt dat de AHU vanmiddag nog het makingsparool intrekt waarna meteen kan worden overgegaan tot het lossen van de schepen in de haven waarvoor ook het containerschip van Sealand „Albert Friesseke” dat aanleiding is geweest voor het conflict.

## Lago hospitaal luchtvaart-centrum?

ORANJESTAD. — Tijdens de zondag gehouden contactbijeenkomst van de PPA in Holiday Inn Aruba heeft minister Leo Chance onder meer verteld dat het thans gesloten Lago-hospitaal vermoedelijk een internationaal luchtvaartopleidingscentrum zal worden.

Het zal midden van dit jaar in beslag worden genomen door de vluchtvaartcommissie van de V.N. hierheen komt. Ten aanzien van de voorzieningen die getroffen moeten worden hiermee een bedrag van vier miljoen gulden gemoeid zijn. Aruba staat er zeer gunstig voor om dit opleidingscentrum te krijgen aangezien zij reeds een gebouw beschikt over heeft en het De Vuyst-vliegveld daarbij ligt.

## Fatale brand in Parijs

PARIS — Huiltende ouders wachtten de hele nacht bij de rokende ruiken van een gymnasium in Parijs om mogelijk 22 kinderen en leraren terug te zien. Vaststaat dat acht van de dood vonden. Er zijn vier overlevenden.

WASHINGTON — President Nixon heeft gisteren in Washington met koning Hoessein van Jordanië van gedachten gewisseld over de toestand in het Midden-Oosten. De twee staatslieden zijn begonnen met een algemeen oriënterend gesprek en Nixon heeft hierbij beklemtoond dat de VS dit jaar veel aandacht zullen geven aan het conflict tussen Israël en de Arabische landen nu de oorlog in Vietnam voorbij is. Van diplomatieke zijde is vernomen dat Nixon Hoessein en premier Golda Meir van Israël die op 1 maart in Washington wordt verwacht, wil doordringen van de noodzaak een blijvende regeling te vinden voor het conflict en geen tijdelijke zoals Washington drie jaar geleden nastreefde.

Nixon heeft koning Hoessein de verzekering gegeven dat de VS Jordanië op economisch en militair gebied zullen blijven steunen. In een na afloop van het gesprek tussen Nixon en Hoessein uitgegeven verklaring van het Witte Huis wordt gezegd dat beide staatslieden niet alleen van gedachten hebben gewisseld over de toestand in het Midden-Oosten, maar ook over andere internationale vraagstukken die echter niet nader worden omschreven.

## Vaste brug eerder in gebruik?

WILLEMSTAD — De gedeputeerde voor Openbare Werken, de heer G. de Paula heeft vanmorgen met het hoofd van DOW de heer A. de Jongh overleg gepleegd over eventuele mogelijkheden om de vaste oeververbinding eerder in gebruik te nemen dan was voorzien teneinde het verkeersprobleem dat is ontstaan als gevolg van het uitvallen van de schipbrug op te vangen.

Zoals bekend wordt momenteel de laatste hand gelegd aan de vaste brug welke in mei a.s. officieel in gebruik zal worden genomen. De aanvoerwegen zijn echter nog niet klaar en op sommige plaatsen — zoals b.v. de Habaaiweg — in een zeer pril stadium van aanleg. Nagegaan zal worden of via noodwegen toch binnen enkele weken een mogelijkheid gevonden kan worden om de vaste brug open te stellen voor het autoverkeer.

Eerst zou vandaag nog op Parera de schade aan de schipbrug predees worden vastgesteld om de reparatieperiode nauwkeurig te bepalen.

RIO DE JANEIRO. — De autoriteiten van de Braziliaanse staat Rio de Janeiro zijn een onderzoek begonnen naar mogelijke sabotage, nadat een treinongeluk aan 17 mensen het leven had gekost. Op een van de slachtoffers werd een brief gevonden, waarin precies op de plaats van het ongeluk een ontsparing wordt voorgesteld.

# Reuzen-indianen in Amazone in contact met buitenwereld

BRASILIA — De Braziliaanse antropoloog Claudio Villasboas heeft als eerste blanke in het zuidelijke Amazonegebied contact gemaakt met de reusachtige krijgers van de legendarische stam der Krenakores. De historische ontmoeting vond plaats in het kamp van de antropoloog aan de rivier de Peixoto de Azevedo in het noorden van de Braziliaanse staat Mato Grosso. De enorme indianen die om hun kracht gevreesd worden door de stammen in hun buurt — gevechten plegen zij de schedels van hun vijanden met grote knotten in te slaan — gaven Villasboas pijlen en

bogen en kregen op hun beurt stalen bijlen, messen en ketels. Claudio Villasboas en zijn broer Orlando, grote kenners van de indianen en hun cultuur die al jaren in de Braziliaanse rimboe de indianen pogen voor te bereiden op het contact met de blanken en zoveel mogelijk van de inheemse culturen willen redden, hebben ruim een jaar in de buurt van de dorpen van de Krenakores gewacht op de mogelijkheid deze indianen te ontmoeten. Claudio heeft over de radio verslag uitgebracht van dit eerste contact op zondag toen circa 30 krijgers —

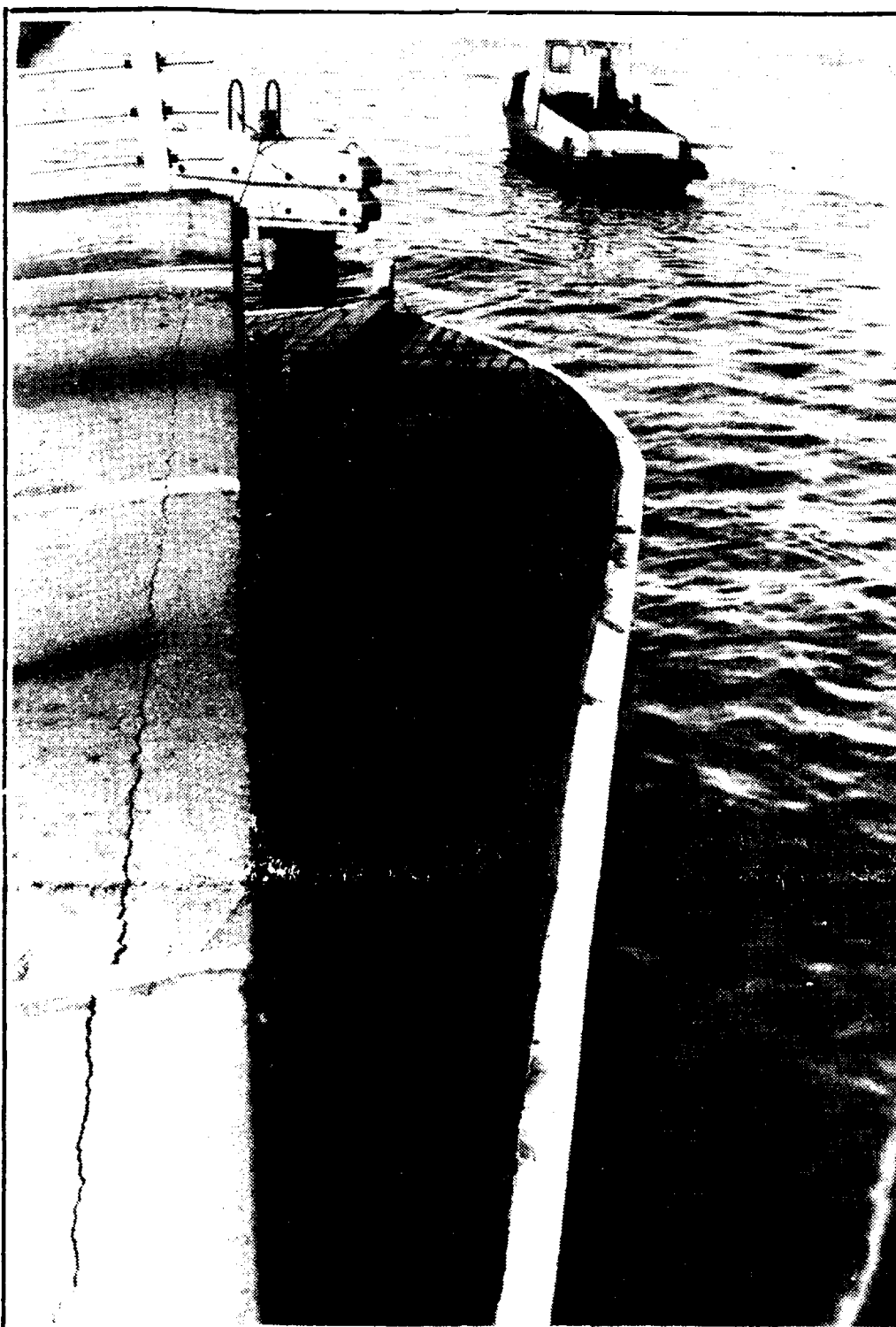


Foto: de zwaar beschadigde draagbalk en Ponton aan de Pundazijde na de aanvaring door de „Stella Rigel”.

## Vaccin tegen griep

PARIS. — Een groep onderzoekers van het Pasteur-instituut in Parijs heeft bekendgemaakt een doeltreffend vaccin tegen griep in al zijn vormen te hebben ontdekt. Met de productie van dit vaccin, dat het hoofd van het instituut, de Nobelprijswinnaar professor Jacques Monod, een „revolutionaire ontdekking” heeft genoemd, is men reeds begonnen. Het zal binnenkort in Frankrijk beschikbaar komen.

Volgens de leider van de researchgroep, professor Claude Hannoun, vormt het vaccin het middel tegen griep, die jaarlijks miljoenen mensen over de gehele wereld treft. Met dit vaccin kan men nieuwe griepgolven voorkomen, niet alleen als de ziekte ergens al is uitgebroken, maar ook als men binnen vijf jaar een nieuwe griepexpositie voorziet, zoals de Aziatische, de Hongkong, en alle andere griepvormen, aldus prof. Hannoun.

## Na aanvaring Nederlands schip

# Brug twee maanden dicht voor verkeer

WILLEMSTAD — Het Nederlands schip „Stella Rigel” heeft gistermiddag om tien over zes bij het binnenvaren van de haven een ponton van de schipbrug bij het bruggehoofd aan de Pundazijde aangevaren en ernstig beschadigd. Onderhaven-

## Staking krijgt weer vaart in Paramaribo

### Verplegend personeel legt het werk neer

PARAMARIBO — Op de suikeronderneming Marienburg is het personeel gisteren begonnen met pikacties. Op enkele afdelingen zal het werk gestaakt worden. Morgen verwacht men, zo vernemen de verslaggevers van het ANP, een vrij algemene staking bij de suikeronderneming. Op het rijstbedrijf te Wageningen werd gisteren en vandaag gedurende een halve dag niet gewerkt. Op dit bedrijf zullen alleen de belangrijkste afdelingen mogen doorwerken. De veerdiensten in Suriname zijn weer in bedrijf, zij het met personeel dat door de overheid ter beschikking is gesteld. Het personeel van de SMS, de maatschappij die de veren in dienst heeft, staakt overminderd door.

Dinsdagmorgen wandelden veel kinderen en stakende onderwijzers door Paramaribo, maar het is er rustig. De winkels zijn normaal open. De politie die maandagochtend uit het stadsbeeld was verdwenen, reed gistermorgen weer door de straten. Ook enkele overheidsgebouwen stonden weer onder politiebewaking. De militairen ziet men niet in uniform. Zij, die verlof hebben, lopen in burgerkleding.

De schepen die naar de bauxietondernemingen varen komen normaal aan. De loodsers worden met politieboden aan boord gebracht. Het haven en loodswezen is in staking, maar de loodsers werken door. Het zijn echter de bemanningen van de loodsbootjes, die het werk hebben neergelegd. De schepen die aankomen bij de bauxietmaatschappijen worden gelost en geladen. In de haven van Paramaribo wordt geen enkel schip meer bevracht of gelost.

Gevraagd naar de mogelijkheid van een bauxiestaking verklaarde de Suralco dat er een cao bestaat. Houden de bonden zich er niet aan, aldus de Suralco, dan zullen wij ons ook niet meer aan de cao houden. Bij Bruynzeel is nog niets bekend over een eventuele staking. De directie van het waterleidingbedrijf van Suriname heeft gisteren bekendgemaakt dat op

het ogenblik 97 werknemers in dienst zijn.

Voorzitter Daal en secretaris Kross van de Moederbond hebben volgens het dagblad De vrije stem een brief geschreven aan de Kroonvlag-maatschappij (de opvolger in Suriname van de KNSM), waarin staat, dat de staking niet gericht is tegen het betrokken bedrijf, maar de economie wil ontwrichten om de regering ertoe te krijgen met de vakbeweging aan tafel te gaan zitten.

Het blad „De rode Surinamer” bericht, dat de strijd van dag tot dag groter wordt. Steeds meer mensen gaan volgens De rode Surinamer in staking en de strijdlust onder de stakers wordt steeds groter. Volgens het blad is de CLO, de vakbond van het overheidspersoneel volledig in staking.

In Paramaribo is van het verplegend personeel van de ziekenhuizen klinieken en poliklinieken van overheid nu circa 50 procent in staking. Het zwaarst getroffen is het lands weldadigheidsgesticht. Daar worden ongeveer 450 personen verpleegd, waarvan 70 tot 80 procent hulpbehoevend. Vrijwilligers hebben de taken van de stakers zo goed en zo kwaad als het gaat overgenomen.

Het waterkrachtstation in Afbaka is onder zware bewaking gesteld. Een ploeg die daar werkzaamheden verrichtte werd naar huis gestuurd. Niemand mag de centrale, ingebouwd in de stuwdam, betreden.

De werknemers van de middagploegen in Marienburg hebben het werk neergelegd. Niet als staking, maar als actie ter ondersteuning van de strijd voor de vakbondsrechten.

## Akkoord

HET AKKOORD dat vannacht door bemiddeling van de regering is bereikt tussen de stakende havenarbeiders van de AHU en de werkgevers in de haven t.w. de HEMC en de SVC zal ongetwijfeld met gemengde gevoelens worden ontvangen. Uiteraard zal eenieder verheugd zijn over het feit dat de havenarbeiders weer aan het werk gaan en dat het scheepvaartverkeer naar Curacao weer normaal doorgang kan vinden — hoeveel duizenden gulden zal dit grapje van de heer Godett c.s. de gemeenschap wel niet hebben gekost? — en dat ook voor het containervervoer een tijdelijke regeling is getroffen.

Van de andere kant zal er echter ook bij velen evenals bij ons een gevoel van onbehagen opkomen over het feit dat de SVC de vorderingen op de AHU heeft laten vallen en de beslagen heeft laten opheffen die op grond van een rechterlijk vonnis waren opgelegd aan de ten onrechte door de vakbond begonnen boycot en staking.

Er wordt de laatste tijd veel gediscussieerd over het gezag en de problemen die zich op de Antillen met name op Curacao voordoen bij het handhaven van dit gezag. Wanneer nu een instantie die bij een gezamenlijk conflict naar de rechter loopt om een uitspraak uit te lokken en daarbij in het gelijk wordt gesteld, geen gebruik maakt van dit gelijk maar de tegenpartij alles kwijtscheldt terwille van de „business” dan helpt men — misschien onbewust en ongewild — mee aan gezagsonderminning. Het is hetzelfde als bij het uitbetalen van stakingsdagen al heeft de stakende partij ongelijk gehad. Men manoeuvreert zich zo langzaam in een positie dat er geen enkel respect meer bestaat voor een vonnis van de rechter. Trouwens Godett heeft dit al gedemonstreerd toen hij na het eerste kort geding aangespannen en gewonnen door de SVC doodleuk liet weten dat hij niets te maken had met dit vonnis en zich er niets van zou aantrekken.

Gezagsonderminning wordt door het gezag zelf of door degenen die zo hard om dat gezag roepen in de hand gewerkt, wanneer men terugkrabbelt terwille van de orde en rust. Wie gelijk heeft moet dit ook krijgen maar wie ongelijk heeft en dit niet wil erkennen moet ook de consequenties daarvan dragen en die zijn dat bij deze boycot en de staking van de AHU niet de heer Godett, niet de HEMC en niet de SVC zijn gedupeerd maar de havenarbeiders, de handel en de inwoners van Curacao.

## Peron ondergaat verjongingskuur

WENEN — De vroegere president van Argentinië, de 77-jarige Juan Peron, is dinsdag voor het ondergaan van een „verjongingskuur” in Roemenie aangekomen.



AGENDA CURACAO

Losse nummers van de AMIGOE of CURACAO zijn dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe, Conscientiestraat 27-29 en verder bij: La Bonanza, Bredestraat (O); Chu, Bredestraat 168; Sandy Store, naast Botica Coromoto, Bredestraat (O); Van der Dijk, Charlottestraat 6; Discoteca Brion, De Rouilleweg; Holiday Inn, Arthur Frommer-hotel; April Bar, Piscaderaweg; Shon Ma Center, Weg naar Welgelegen; Ana, Schottegatweg-west 80; Barberia Kort, Schottegatweg-noord 395; La Verdad, F. D. Rooseveltweg 143; Estrella de la Mañana, W. Churchillweg 55; La Libanesa, Winston Churchillweg 56; La Campana, Bermudaweg 29; Wolf, Rio Canariweg 22; Toko Fruteria Natalie, Mahumweg 49; La Buena Fé, Rancho; Tax Free Shop Airport; hotel Curacao Intercontinental; El Chico, Kerkstraat 22; Alex, De Ruyterplein; El Dorado, Pietermaaiweg; Cas di Pueblo, Penstraat; „Mi Ideal“, Berg Altena 98; Mensing Strada; Boekhandel Eddine, Schottegatweg-oost 185; Toko Zuikertuintje; Jansen, Santr Rosaweg 103.

ROXY: 19.00-21.00 Liefdeskunst voor gevorderden; WEST-END: 19.00-21.00 Cold Turkey; CINELANDIA: 19.00-21.00 The big fight; DRIVE-IN: 20.30 Dr Zhivago; CINE-RIO: 20.00 Our latin thing; CINE-TRUCK: Hedenavond te Veeris en morgenavond te San Willibordo; BOTICA'S (nachtdienst): OTRABANDA: Coromoto, tel.: 23241; PUNDA: Wilhelmina, tel.: 12380; DIVERSEN: BIBELBESPREKING: 20.00 jeehuus De Oeander; INSTITUTE RHETORICA: 20.00 spreekvaardigheidskursus - hotel Curacao Int.; TENTOONSTELLING: schilderijen - Shell personeel - hal hoofdkantoor; SPORT: BASKETBALL: 20.00 training - Asiento.

DONDERDAG DIVERSEN: MOBIEL BANK: 09.00-10.00 te Santa Maria (naast bc); 10.00-11.00 te Seroe Fortuna; 11.30-12.30 te Buena Vista (vóór school); 14.00-15.30 te Brevengai (vóór bc); 15.30-16.15 te Zuid-Bonam (vóór bc); LUCHTPOSTSLUITING: 09.00 voor Europa en New York - postkantoor; 11.00 voor Europa; 15.00 voor New York - hulppostkantoor Plesmanlichthaven. (Sluiting van aangekonde stukken één uur vóór postsluiting); OPENBAAR LEEZSAAL EN BIBLIOTHEEK: CENTRALE BIBLIOTHEEK (Van Walbeekplein 13): 10.00-12.00 en 13.30-20.00 openingstijden; JEUGDBIBLIOTHEEK (Van Walbeekplein 6): 10.00-12.00 en 13.30-18.00 openingstijden; WETENSCHAPPELIJK BIBLIOTHEEK: openingstijden: maandag, dinsdag en woensdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; donderdag en vrijdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00; FAMIA PLANA: BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag); KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag); BARBER: 09.00-11.00 (donderdag); TENTOONSTELLING: CURACAO MUSEUM: 10.00-12.00 en 15.00-17.00 open - Van Leeuwenhoekstraat; GALLERY RG: 10.00-12.00 en 16.00-17.30 open - Keukenstraat 20A (boven); GROT VAN HATO: 09.00-12.00 en 15.00-18.00 open voor publiek; JEUGDCENTRUM DIVI-DIVI: 15.30-17.30 huiswerkruimte - vanaf zes jaar; 17.30-18.15 blokfutbal - vanaf zes jaar; 15.30-17.30 tafeltennis (m.) - beginners; 19.00-20.30 handenarbeid (m.) - twaalf tot vijftien jaar; JEUGDCLUB: 19.45-21.15 Gereformeerde kerk te Mundo Nobo; ROTARY: 12.30 bijeenkomst hotel Curacao Int. SPREKER: dhr Siegfried Rigaud; OND.: Onafhankelijkheid; CATECHISATIE: 18.30-19.30 kind. 12-15 jr. - jeehuus De Oeander; HUIZE LIBERTAS: 18.00-19.30 cursus tekens - Anest; TOERISTENSCHIP: 07.00-21.00 Stella Oceanis - vert. CTC.

Nieuwe polikliniek te San Nicolas

ORANJESTAD - Tijdens de zondag gehouden PFA-bijeenkomst werd ondermeer verteld dat San Nicolas een nieuwe polikliniek zal krijgen. Deze wordt gebouwd te Rooi Congo of nabij het Lago-Sportpark.

BEURSBERICHTEN

NEW YORK - Aan het begin van de handel op dinsdag zijn de noteringen op de New Yorkse effectenbeurs iets omlaag gegaan, maar daarna trad er een herstel in en gingen de koersen omhoog. Per saldo gaven zij voor de tweede maal in twaalf dagen een verbetering te zien. Behoudens technische overwegingen was er niets om deze verbetering te verklaren. Analysten wezen er op dat beleggers overgingen op aandelen waarvan de prijs aantrekkelijk was geworden als gevolg van de koersdaling sinds 12 januari. Dit was de dag na de uiteenzetting van deel drie van het binnenlands economisch programma van de Verenigde Staten.

AMSTERDAM - Internationals vast. Cultures licht verdeeld. Scheepvaart en banken vriendelijk. Heineken en Nationale-Nederlanden ruim prijshoudend. Locale markt zeer vast. Staatsfondsen vriendelijk.

Internationale boycot Shell-produkten bepleit

GENEVE - De in Geneve zetende internationale federatie van arbeiders in de chemische industrie (FIC) heeft dinsdag alle automobilisten over de gehele wereld opgeroepen de produkten van de Nederlands-Britse „Koninklijke-Shellgroep“ te boycotten. Zij wil op deze wijze steun verlenen aan de werknemers bij het Amerikaanse Shell-bedrijf die in staking zijn voor betere bescherming tegen milieuvervuiling.

Frans bedrijf koopt oud-reserves IPC

BAGDAD. - Compagnie Francaise des Petroles heeft met de nationale oliemaatschappij van Irak, INOC, een overeenkomst gesloten voor de aankoop van olie uit de reserves bij Kirkoeek in het noorden van Irak. De overeenkomst heeft een looptijd van tien jaar. De Franse maatschappij krijgt dezelfde hoeveelheid als voor de nationalisatie van de voormalige reserves van Iraq Petroleum Company op 1 juni van het vorige jaar. De prijzen en andere leveringsvoorwaarden zijn ook niet veranderd. Volgens het Iraakse persbureau hebben woordvoerders van de INOC verklaard dat alle economische en financiële aspecten van de overeenkomst zijn geregeld. De voorwaarden zullen eind 1975 opnieuw worden besproken in het licht van besluiten die tegen de tijd zijn genomen door de OPEC, de organisatie van olie-exportlanden. De betaling van de olie zal in maandelijkse termijnen en in dollars gebeuren via banken die de Iraakse centrale bank zal aanwijzen.

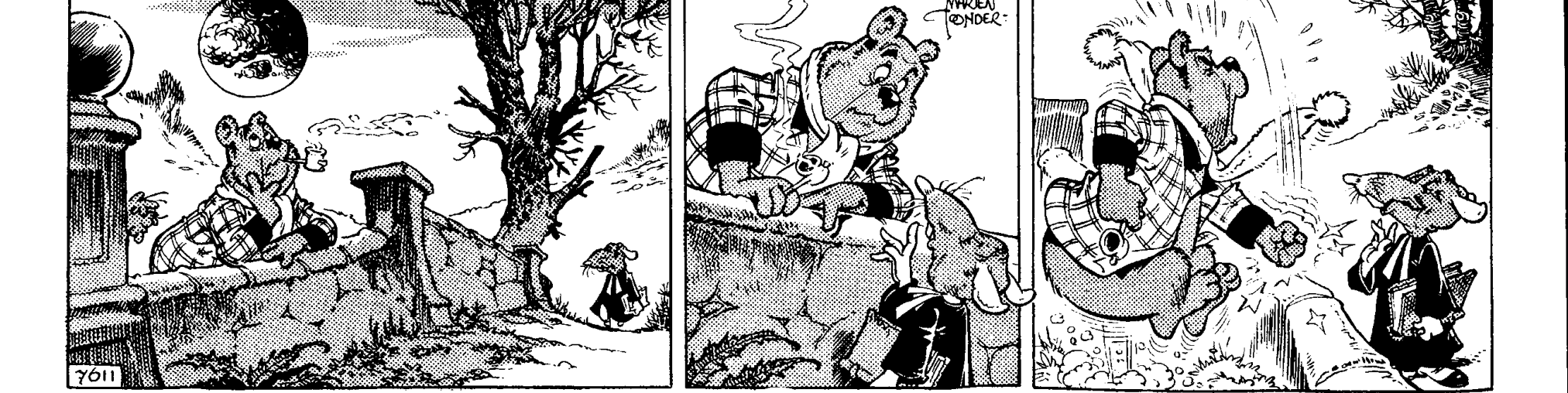
Beurs van New York

ACF Industries Inc.	42 7/8	Kraftco Corp.	44 5/8
Airco Inc.	14 1/4	Ling-Temco-Vought	9 1/8
Allied Chemical Corp.	31 1/4	Litton Industries Inc.	11 1/8
Aluminum Co. of America	52 7/8	Lockheed Aircraft	8 1/8
American Brands Inc.	41 7/8	Marcor Inc.	23 1/4
American Can Co.	31 1/8	Martin Marietta Corp.	17 7/8
American Cyanamid Co.	29 1/2	May Department Stores Co.	44
American Electric Power	28 5/8	McDonnell Douglas Corp.	36 1/2
American Metal Climax	32 5/8	Mobil Oil Corp.	72
American Motors Corp.	8	Nabisco Inc.	57 3/4
American Smelting & Ref.	19 1/4	National Cash Register	27 1/8
American Teleph. & Telegr.	51 3/4	National Distillers & Chem.	15 1/4
Ampex Corp.	6 3/4	National Gypsum Co.	16 1/4
Anaconda Company	20 3/8	National Steel Corp.	15 3/4
Armco Steel Corp.	21 3/4	NL (National Lead) Industries	29
Atlantic Richfield Co.	76 3/4	North American Rockwell	16 1/8
Bendix Corp.	43 5/8	Olin Corp.	29 5/8
Bethlehem Steel	26 1/2	Pacific Gas & Electric	2 3/4
Boeing Corp.	33 1/4	Penn Central Corp.	84
Burlington Ind.	220 3/8	Pepsico Inc.	40 5/8
Canadair Corp.	17 1/2	Phelps Dodge	129 1/2
Canadian Pacific Ltd. Corp.	33 3/4	Phillips Petroleum	44 7/8
Celanese Corp.	33 3/4	Procter and Gamble Co.	109 3/4
Chase Manhattan Corp.	56 1/2	R.C.A. Corp.	31 3/4
Chesapeake & Ohio Railway	49 3/8	Republic Steel Corp.	25 1/4
Chrysler Corp.	36 3/4	Reynolds (R.I.) Industries	39 3/8
Cities Services Co.	52 5/8	Royal Dutch Petroleum	27 3/4
Colgate-Palmolive Co.	93 7/8	Santa Fé Industries	111 5/8
Cold Industries Inc.	19 1/8	Sears Roebuck and Co.	53 3/8
Commonwealth Edison	33 5/8	Shell Oil Co.	19 1/2
Consolidated Edison of N.Y.	27 3/4	Southern Co.	38 3/8
Continental Can Co.	42 3/8	Southern Pacific Co.	43 7/8
Continental Oil	30 7/8	Sperry Rand Corp.	44 1/4
Coca-Cola International	23 7/8	Standard Oil Co. of California	87
Curtiss-Wright "A"	32	Standard Oil Co. (Indiana)	82 3/8
Dart Industries	43 5/8	Sterling Drug	32 3/8
Deere and Company	44 1/4	Studebaker-Worthington Inc.	51 5/8
Dow Chemical	99	Sun Oil Company	40 1/4
Dupont (E.I.) de Nemour	171 7/8	Texas Instruments Inc.	182
Eastern Airlines	15 7/8	Texas Utilities Co.	31 1/4
Eastman Kodak Co.	142 1/2	Transamerica Corp.	15 3/4
Engelhard Minerals & Chem.	22 7/8	Unilever N.V.	46 3/8
First National City Corp.	69 3/4	Union Carbide Corp.	14 1/8
Ford Motor Co.	30	Uniroyal Inc.	39
Freuchauf Corp.	11 3/4	United Aircraft Corp.	10 7/8
General Development Corp.	68 7/8	United Brands	29 7/8
General Electric Co.	27 3/8	US Steel Corp.	35 3/4
General Foods Corp.	75 1/8	Western Union Corp.	38 1/4
General Motors	21	Westinghouse Electric Corp.	35 1/4
General Public Utilities	28 3/4	Worthington (RW)	26
General Tel. & Electronics	105 1/2	AMERICAN STOCKS	
Getty Oil	61 1/8	Arkansas Louisiana Gas	24 7/8
Gillette Co.	22	Brascan	19 3/4
Globe Brothers Inc.	26 1/4	ADD NEW YORK STOCKS	
Goodrich (B.F.) Co.	27 3/8	Amrad	44 1/4
Goodyear Tire & Rubber	26 3/8	Gulf Oil Canada	61 1/2
Gulf Oil Corp.	24 5/8	Caterpillar	62 1/2
Illinois Central Industries	13 3/8	Columbia Gas	31 1/2
Insilco Corp.	437 3/4	North Am. Phil Corp.	28 3/4
Internat. Business Machines	32 3/4	Westarbank	34
Internat. Harvester	33 3/8	K.L.M.	35
Internat. Nickel of Canada	39	T.W.A.	38 1/4
Internat. Paper	50 1/4	Twent. Century Fox	9 1/2
Internat. Tel. & Tel.	26 1/4	Dow Jones Index	979.91
Johns-Manville Corp.	19		
Jones and Laughlin Steel	25		
Kennecott Copper Corp.			

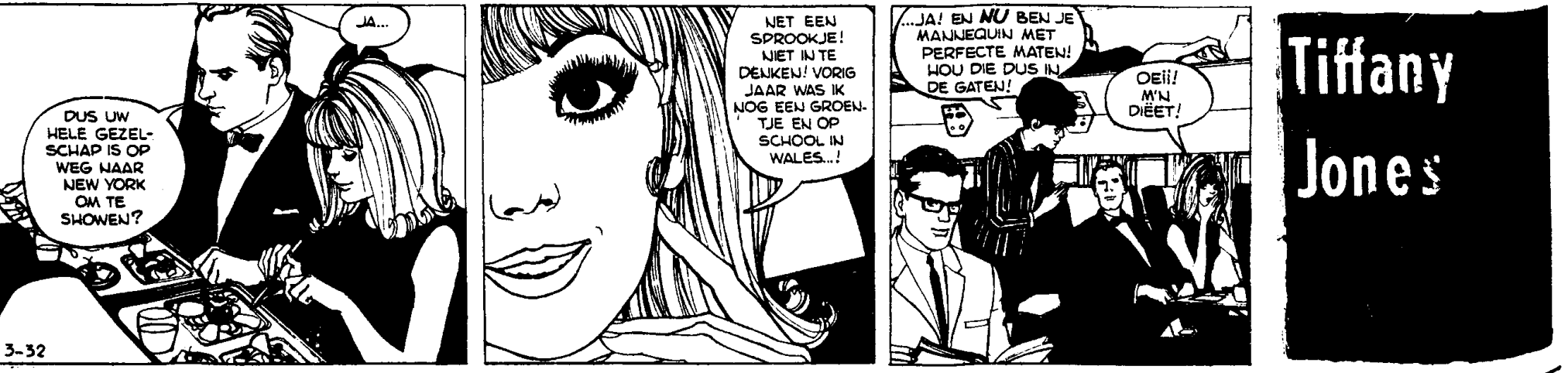
Beurs van Amsterdam

7 pct Ned.	97.60	O.G.E.M.	108
AKZO	77.20	Pakhoed	158.50
Heineken's Bel. en Beh.	296	Rijnschelde	299
Heineken's Bier	326	E.M.S.	20.90
Hoogovens	84.70	Schroten-Honig	78
H.V.A.	505.50	V.M.F.	162
Philips	56	Ver. Ned. Uitgeversbedr.	190
Unilever	151.80	Wessanen	136.70
Kon. Olie	123	Art. Brouwerij	
K.N.S.M.	179.50	Ant. Verf	234
V. Ommeren	375	Aruba Electra	240
Scheepvaart Unie	160.50	Sch. Brouwerij	
A.B.N.	368	Converto	795
Nat. Nederlanden	68.90	Goldminds	132
Ngombze		K.B. Bel. Mij.	203.50
Ab. Heijn	160	NEFO	81.80
AMRO Bank	80.70	Robeco	260
Berggoss	475	Rolinto	171.50
V. Berkel	178	Utilico	133.90
Bols	150.50	Alcan Alum.	23.5
Brodero Ver. Bedr.	520	Ned. Ant. 7 3/4 71	100.2
Buchmann Tetterode	91.70	Ned. Ant. 6 1/2 67	90.8
Bienkot & Beh.	119.80	Ned. Ant. 60	89.8
Calve	213	Ned. Ant. 4 1/2 59	93.4
Cur. Handelsmij	176	Ned. Ant. 4 1/2 62	84.6
Elsevier	717	Unitas	91
Fokker	41.20		
V. Gelder		ANP/CBS INDICES	
Gist-Brocades	63.70	Industrie	112.5
V.d. Grinten	223	Scheepvaart	163.9
Hagemeyer	121.50	Banken	154.5
Internatio-Muller	68	Handel	136.7
Kon. Ned. Papier	246	Algemeen	146.7
Narden	63		139.0

Heer Bommel en het losgetrilde inzicht



7611 - Heer Ollie leunde over zijn muurtje en staarde bekommerd naar boven. Een schrale wind floot droevig door de takken, en de heuvels lagen kaal en verlaten om hem heen, maar zijn aandacht was gericht op de witte vlek, die zich boven zijn hoofd aftekende. „In mijn inzicht pakken de wolken zich samen,“ mompelde hij, „Wat zou dat betekenen? Er is zeker storm op komst...“ Op dat moment werd hij gestoord door een krakende stem en toen hij zich voorover boog zag hij een zwart geklede figuur op de weg staan. „Meneer Bommel, als ik me niet vergis,“ sprak deze, „Mijn naam is Woordkramer, advocaat en procureur, hoe maakt u het? Op de griffie heb ik wat stukken ingezien, en daarin kwam ik uw naam tegen. Het ziet er niet zo mooi uit. Donkere wolken-pakken zich boven u samen. Maar met het oog op onze oude relatie wilde ik u even waarschuwen. Als u mij de zaak in handen geeft, zal ik een betrouwbare psychiater inschakelen. Dat is de aangewezen weg in uw geval.“ „Een psi wat? !“ riep heer Ollie uit. „Een zenuwarts,“ verduidelijde de rechtsgeleerde. „Uw overtredingen kunnen gemakkelijk op ontoerekenbaarheid wijzen. En dat dikwijls helpen.“ Door deze woorden verloor heer Bommel zijn zelfbeheersing. „Niks zenuwarts!“ riep hij, met de vuist op het muurtje hamerend. „Mijn zenuwen zijn ijzersterk, dat weet iedereen. Het is een belediging, bedoel ik! Men gunt mijn inzichten niet, maar ik neem het niet langer. Ga weg, voordat ik mijn geduld verlies!“ „Boosheid helpt niet,“ zei de heer Woordkramer glimlachend. „U kunt beter verstandig zijn.“



Luister en kijk

WOENSDAG CURACAO CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 musica variá; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 discovaria; 20.00 ronda musical; 21.00 Hermanito discotech; 22.00 nieuws in het kort; 22.05 Wally's discotech; 22.30 easy listening; 23.55 pastoor Brada (dagsluiting); 24.00 sluiting. TELECURACAO: 16.00 Sesame street; 17.04 Archie & Sabrina-show; 17.30 faith for today; 17.54 no time for sergeant; 18.20 pa un Corson mas feliz; 18.30 nieuws int. na pap.; 18.43 noticia local di awe; 19.00 Volksonwikkeling en Cultuur; 19.15' Excalibur; 19.30' The D.A.; 19.59' cinco y seis; 20.15' Ironside; 21.15 wereldnieuws; 21.30' Nos Tera (interview Comité Carnaval); 22.50' dark shadows. VENEZUELA RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal 10): 17.00 defensores interplanetarios; 17.30 super heroes; 18.00 brujilla; 19.00 la indomable; 20.00 angelitos del demonio; 21.00 sacrificio de mujer; 22.00 el observador venezolano; 22.30 yo soy espía; 23.30 cine de medianoche. (800 kHz): 19.00 spaans progr.; 19.35 eng. progr.; 20.10 ned. nieuws; 20.30 einde uitzending. DONDERDAG CURACAO CUROM: 06.30 opening; 06.35 met muziek naar school; 06.55 reclame-hoeke; 07.00 nieuws A.N.P.; 07.10 ochtendblad; 08.00 nieuws A.N.P.; 08.10 lichte ochtendklanken; 08.30 saludo musical; 09.00 muzikale tombola; 09.30 een blik op de telez; 09.32 vervolg muzikale tombola; 10.00 op verzoek (RNWO); 10.30 een blik op de telez; 10.32 op verzoek (RNWO); 11.00 gev. muziek; 12.00 noticiom (int.); 12.10 noticiom (local); 12.00 reclame-hoeke; 12.30 nieuws A.N.P.; 12.45 lunchmuziek; 13.00 diario informativo y musical; 14.00 P.S.H.; 15.30 fiesta en el hogar. VENEZUELA RADIO CARACAS TELEVISION: 06.30 actualidades Chama; 07.00 desayune con nosotros; 08.30 television educativa; 11.15 tele-mercado; 11.30 la perfecta ama de casa; 12.00 actualidades Terepaima; 12.30 Nino; 13.30 Dick van Dyke; 14.00 Bonanza; 15.00 Ramita; 15.30 don gato y su pandilla; 16.00 trilogía; 16.30 los tres especiales. VENEZUELA: 11.45 himno nacional; 11.20 la oferta del mes; 11.35 cocina al minuto; 12.00 alegres aventuras; 12.30 Flipper; 13.00 loque pasa en el mundo; 13.15 Lucetta; 13.45 muchacha Italiana viene a casarse; 14.45 nosotras las mujeres; 15.15 el show de Lucy; 15.45 Dakarti; 16.45 heroes indomables. ARUBA VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.30 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticia int. na pap.; 07.15 boleros, baladas y instrumental; 08.00 discoroma; 12.00 seccion di noticias; 13.00 instrumental; 13.15 boleros; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticia local (pap.); 16.45 atardecer musical.

Computer verwerkt werken van Aquino

VATICANSTAD - De Vaticaanse radio meldt dat de 700 jaar oude werken van de beroemde theoloog en filosoof Thomas van Aquino, waaronder de „Summa theologia“ op het ogenblik nauwkeurig onderzocht worden door een computer. Een groep deskundigen is al twintig jaar bezig met het maken van een index van alle woorden - rond 10.600.000 in totaal die de 13de eeuwse geleerde heeft gebreikt. Het is de bedoeling dat het onderzoek door de computer voltooid is vóór de herdenking in maart 1974 van de sterfdatum van Thomas van Aquino, de „doctor angelicus“ (engelachtige leraar) die van 1225 tot 1274 leefde en nog steeds beschouwd wordt als de grootste theoloog van de kerk.

Deining om pond

ORANJESTAD. - De politie werd assistentie gevraagd te verlenen in een plaatselijk hotel waar de nodige deining ontstond over een bijlet van tien pond sterling. Drie zeelieden wilden namelijk hun vertiering met dit bijlet betalen. Terwijl de kelner zich verwijderde om de koers te gaan vragen, lieten de zeelieden het bijlet op tafel liggen. Toen de kelner even later terugkwam was het bijlet echter spoorloos verdwenen. Omdat de zeelieden de kelner er van beschuldigde het bijlet te hebben meegenomen werd de politie erbij gehaald. Bij onderzoek bleek geen van de drie zeelieden het bijlet op zak te hebben zodat deze zaak nog nader onderzocht wordt.

Cao-overleg

ORANJESTAD - Uit een gezamenlijke verklaring van de WAB, PTA en GWU blijkt dat de onderhandelingen voor een nieuwe cao zijn begonnen voor de cao die op 31 januari jl. beëindigd werd. Partijen hebben besloten gedurende deze onderhandelingen de inmiddels vervallen cao te verlengen tot 28 februari aanstaande.

Surfside-festival

ORANJESTAD - De heer Ike Cohen directeur eigenaar van het Talk of the Town resort, die kortgeleden de nodige publiciteit trok door een grote groep paarden en hun ruiters in surfside te ontvangen, alsmede een eetwedstrijd voor Tele-Aruba organiseerde, brengt aanstaande zaterdag het eerste surfside festival. Voor dit festival werden een aantal bands en zangers uitgenodigd, zoals Mrby Halow en zijn Latin Rocks, Raul Castillo, Lloyd Baptist eA, anderen. Er zal muziek zijn zaterdagavond van zonsondergang tot zondagmorgen zonsondergang. Voorts zal er een modeshow worden gehouden, terwijl de inwendige mens niet vergeten wordt en de keuken de gehele nacht openblijft. De heer Cohen heeft plannen dit festival tot een jaarlijks terugkerende gebeurtenis te maken waardoor Arubaanse artiesten en muzikale groepen alle gelegenheid krijgen hun kunnen te tonen.

SAMBUMBU

GENE-LIEDEREN In een werkdag zingt Om Wie van Wazé zeira zelodoo zelodoo Wazé zeira oh jiu di mama cabezura Wazé zeira oh jiu cu nta tende su tata Wazé zeira anto hai hai Wazé zeira zelodoo zelodoo Wazé zeira Wazé zelo zelo Wazé zeira. Een pauze deelt aan zijn medevogels mee dat hij jagers in de verte ruikt. Gezongen door Om Wie. Djéktoma mi pázora pawwili di djéktoma mi pázora pawwili di pawwili di hé ho djéktoma mi pázora hé ho. P.B.



# Auto gehuurd voor minister voor f. 3000

## KOSTBAAR BEZOEK AAN VENEZUELA

# Rekenkamer wijst op onnodige verkisting

(Van onze financiële medewerker)

WILLEMSTAD. — Voor Bonaire en de Bovenwindse eilanden werden volgens het verslag van de Rekenkamer over het jaar 1970 ten laste van de landsbegroting 3.000.000 en 2.600.000 gulden opgenomen alsmede een voorziening van 200.000 gulden voor elk eilandgebied in verband met de watervoorziening zowel in 1970 als in 1971. Indien na een grondig financieel onderzoek zou blijken, dat verhoging nodig was, zou worden bezien op welke wijze en in hoeverre aan deze eilandgebieden verdere steun zal worden verleend. Vooruitlopend op een definitieve beslissing zijn voorschotten verleend op de bijdragen over 1971 voor 1.315.000 gulden aan Bonaire en 1.631.250 gulden aan de Bovenwindse eilanden, die niet zijn verrekend. Men kan derhalve veilig stellen dat de sanering van de niet betaalde schulden van Bonaire en de Bovenwindse eilanden het land ongeveer drie miljoen extra zal gaan kosten.

## Dure auto voor gev. min.

Ten behoeve van de Gevolmachtigd minister uit Nederland is gedurende zijn verblijf in de Antillen van 2 november tot en met eind december 1970 een auto gehuurd voor circa drieduizend gulden. Naar aanleiding hiervan heeft de Rekenkamer de minister gevraagd of geen andere, minder kostbare oplossing mogelijk was door gebruikmaking van een andere dienstwagen van het land. Zelfs ware het te overwegen geweest een nieuwe auto aan te schaffen. Het land vervangt immers regelmatig dienstauto's en men had kunnen vooruitlopen op een toekomstige vervanging. Op haar brief heeft de Kamer nog geen antwoord ontvangen.

In 1971 voltooide een Antilliaan zijn studie tot verkeersvlieger, die hij in 1968 had aangevangen. Als argument voor de uitzending was aangevoerd dat de A.L.M. een zeer grote behoefte had aan vliegers (vliegers behoeft de Kamer hier). De kosten van opleiding hebben ongeveer bedragen 150.000 gulden (Ned.), waarvan op de Antilliaanse begroting drukt 20.000 en 130.000 gulden uit ontwikkelingshulp werd betaald. Het is daarom verbazingwekkend dat aan deze persoon bij de A.L.M. geen passende functie kon worden aangeboden, zodat deze uitgaven als verspilling aan te merken zijn. Waarachtig is dit te wijten aan coördinatie tussen het departement van Luchtvaart en de A.L.M. De brief van 15 april 1971 over dit geval bleef tot heden onbeantwoord. De conclusie van verspilling behoeft niet te worden onderschreven. Deze piloot heeft alleen maar een betrekking bij de eigen luchtvaartmaatschappij te worden aangeboden, waardoor de opleiding tot zijn recht zou komen.

Nog bij verschillende andere uitgaven maakt de Kamer kritische kanttekeningen. Zo heeft een gezelschap

## Informatie van Don Bosco over adviesdienst

WILLEMSTAD — De pedagogisch-didactische commissie van Don Bosco organiseert op woensdag 14 februari om acht uur 's avonds in de zaal van het Departement van Onderwijs een informatie-avond voor leerkrachten over het thema de Schooladviesdienst. Deze dienst verricht zoals bekend werkzaamheden op pedagogisch, didactisch, psychologisch en sociaal gebied ten behoeve van het kind in de schoolsituatie en van de school bij het vervullen van haar taak. Gedacht wordt aan kinderen met leer- en gedragsproblemen, uit de sociale buurt, die dreigen te mislukken tenzij zij op school opgevangen worden en van wie het niet duidelijk is welke vorm van begeleiding onderwijs voor hen geschikt is. Het bestuur van Don Bosco verwacht dat de opkomst groot zal zijn.

Ontvangen schattige Nachtjaponnen

Boutique CHIC

KEUKENSTRAAT VAN ENGELN

wel bij de zeehaven als de luchthaven. Het is een nationale sport geworden deze zegels meerdere malen te gebruiken, waardoor het land aanzienlijke schade lijdt. Op een brief van de Kamer, waarin verzocht werd een onderzoek in te stellen, welke brief dateert van 9 april 1969 is geen reactie gekomen, meldt de Kamer.

Onder punt 26 van haar verslag maakt de Kamer nog melding van een tweetal maatschappijen, waarvan nog onderzocht moet worden of zij in aanmerking komen voor de tax-holiday (tien jaar geen winstbelasting als zij aan de vereisten hiertoe voldoen). Een van deze maatschappijen, een hotel op Sint Maarten, verleent echter geen medewerking, waardoor de belastingaccountantsdienst geen behoorlijk onderzoek kan instellen. Per 30 september 1971 heeft de minister de Kamer geschreven dat hij voornemens is de belastingfaciliteiten voor dit hotel in te trekken. Voor zover de Kamer echter bekend is aan dit voornemen nog geen uitvoering gegeven.

Tot zover het verslag van de Rekenkamer.

## INGEZONDEN Estatua

Doctor, Sinta arriba na Hotel Americano dos oficial militar ta acerca estatua di Pedro Luis Brion. Eban ta trece honor militar e otro ta ninga redondamente. Despues di un discusion, dos spada ta sali y dos oficial ta haci nan deber.

Si aworaki Pedro Luis Brion, bo estatua nobo ta rondona di botter, papel y manchanan deshonorable, y solamente dia di bo aniversario bo tin floran artificial, y un cordon di caboeja, esta kordon di honor, respet distinction, pa waarschiw cu esun cu kier pasa sin respet ta fout, anto no ta stranjam cu ora presidentenan bin honra nos den bo estatua cu verp worde tira, hasta riba nos huespednan, Pasobra Doctor, Ordu, Decencia y Disciplina por worde gijue hasta caminda tin.

Promer pais cu mi a jega, dia di mi vacante nan a sa cu mi ta jioe di Corsow y cu orgullo y aprecio a mustami portret y pinturanan di Pedro Luis Brion. Danki Dios pa pastoor Brada na a renova otra vez un amistad, pero bosnan ke pa mi invita mi amigunan stranjero, Corda bon NOS ta jioe di Corsow.

Doctor: "NOS Independencia" ta: „elogio, respet y amistad!" Danki, G. DA COSTA GOMEZ

Mi Pueblo: Elogio pa ideanan haltu. Respet den lucha fuerte. Amistad.

## H. v.d. Hoeven uit bestuur VLC gaat praten over contributies

WILLEMSTAD. — De VLC gaat op 25 februari a.s. een algemene ledenvergadering houden teneinde het contributievraagstuk van het bestuur te bespreken. Zoals de Amigoe onlangs meldde heeft het bestuur besloten de contributie te verlagen aangezien veel leden achterbleven met het betalen van contributie. In een nieuwsbrief van de VLC deelt het bestuur mee dat de secretaris van de VLC, de heer H. van der Hoeven per 25 januari j. ontslag heeft gevraagd om persoonlijke redenen. Dit ontslag is inmiddels per 1 februari j. verleend. Op de komende algemene ledenvergadering zal een nieuwe secretaris worden gekozen. Ook zal er een commissaris worden van de B.B.O.-sectie gekozen worden i.v.m. het vertrek van de heer J. Wassink.

Op 29 januari heeft de VLC samen met de VLA een gesprek gehad met de Nederlandse deskundige, de heer Broer, over de rechtspositie van de vakbond van leerkrachten. Dit gesprek had een oriënterend karakter. De VLC is verder bezig met het voorbereiden van informatieve t.v.-programma's. Zowel het Bureau Cultuur en Opvoeding als de cineast van de RVD



Verslag in La Prensa misleidend

## Direktie posterijen boos over publicatie

WILLEMSTAD — De direktie van de Dienst Posterijen toonde zich tegenover de Amigoe verongelijkt naar aanleiding van de wijze waarop bepaalde lokale dagbladen meenden het verslag van de Rekenkamer te moeten publiceren. Meer in het bijzonder was men niet te spreken over de vorm waarin e.e.a. in „La Prensa" naar voren werd gebracht. De indruk die bij het publiek wordt gewekt door dit soort journalistiek, noemde de direktie misleidend. Voor postdirekteur-Curacao, de heer G. Hernandez, was van belang dat zijn personeel door dit soort publicaties wel eens gefrustreerd zou kunnen raken. Fraudes en kastekorten bij de Dienst Posterijen, waarvan het rapport van de Rekenkamer melding maakt, zijn gevallen lopend over een periode van meer dan zeven jaar. Om de proporties van deze kastekorten en fraudes te bepalen maakte de direktie melding van het volgende: „Bij de Dienst Posterijen zijn er 21 ambtenaren die een gezamenlijke verantwoording dragen over een „post-omzet" van een flinke NAF. 17,5 miljoen per jaar".

Voor wat de wijze waarop de Rekenkamer gemeend heeft een serie feiten over een langere periode bij elkaar te voegen, waarmee de mogelijkheid van een verkeerde indruk mocht ontstaan, stelt de directie zich op een formeel standpunt. „Wij achten het niet juist, hoewel wij onze persoonlijke mening hieromtrent hebben, om vóór de minister te reageren op de inhoud of de vorm van het rapport", aldus de Postdirectie. Meer nog was men gebelgd over de „La Prensa"-interpretatie bij de publicatie van een en ander uit het rapport. „Door dit soort artikelen gaat het publiek al heel gauw de postbeambten, als mogelijke dubieuze figuren aankijken. En toevallig is het zo dat de postbeambten, de ambtenaren zijn die veruit de meeste

produktie maken en de laatste die het „slachtoffer" moeten worden van misstappen van enkelingen. Deze image hebben ze niet verdiend", aldus de heer Hernandez, Postdirecteur Curacao, die verder een vurig beroep deed op pers en publiek om niet het idee te verspreiden dat er maar flink gestolen en gefraudeerd wordt bij de Post. De gesignaleerde tekorten en fraudes zijn ontdekt door eigen controle-afdeling en de belangen van het publiek zijn steeds gegarandeerd bij de Post. Deze gevallen strekken zich over een langere periode en niet zoals gesuggereerd in een recentelijk verleden.

Ten overvloedige wordt gemeld dat van de in vroegere jaren geconstateerde fraudes en kastekorten van NAF. 50.000,— teruggelopen zijn tot NAF. 5.000 en dat zeker niet in de laatste plaats dankzij de eigen controle-dienst en verhoogde „kwaliteit" van „Post-ambtenaren".

## Duitse ambassadeur bij minister Rozendal

WILLEMSTAD — De nieuw benoemde ambassadeur van de Duitse bondsrepubliek in Den Haag dr. A. M. Obermayer heeft zijn opwachting gemaakt bij de gevolmachtigde minister van de Nederlandse Antillen de heer S. G. M. Rozendal. Tijdens dit bezoek werd gesproken over verschillende aangelegenheden die voor de Nederlandse Antillen van belang kunnen zijn. Zowel op het gebied van industrievestiging als in de sector toerisme zitten mogelijkheden die in de naaste toekomst op systematische en doelgerichte wijze zullen moeten worden aangepakt, aldus een bericht van de RVD.

WILLEMSTAD — In verband met de zgn catering-affaire op de luchthaven werd gisteren door de recherche een 35-jarige belader aangehouden. De man werd ingesloten voor nader onderzoek.

Bezoek DISCOTHEQUE E Wawa

Bonaire en geniet van een in de Caribee exclusieve omgeving.

30% KORTING OP GENERAL TIRE AUTOBANDEN

WELLMAN Salinja Tel. 54354

SUPERMERCADO DEL PUEBLO

BREAKFAST DRINK GRAPE	"Bordens 21 oz pot	1.98
SL. PEACHES Delmonte	groot blik	0.95
SNIJBONEN Burcht	liter blik	0.85
SPREAD Span	3 oz blik	0.55

J.C. Flamboyant SANDS HOTEL

proudly presents



DANIEL and DIMITRI

Also on public request

## International

## Las Vegas Show



## Girls

## Girls

## Girls

will extend their appearance for another two weeks.

Have fun and an enjoyable evening at the

## Roundabout

## Nightclub

at the

Flamboyant SANDS HOTEL

where the good service is just a habit.

Show everyday except Tuesday. Cover charge: f. 5,— per person.



# Softball te Tamarijn

ORANJESTAD — Op zaterdagmiddag werd te Tamarijn een vriendschappelijke softballwedstrijd gespeeld tussen de Racing Club Tamarijn en Club Caiqueto. Het betrof hier een uitdaging van de RCT aan de club Caiqueto. De wedstrijd eindigde in een 13-12 overwinning voor de Tamarijn-jongens. In deze wedstrijd sloegen de spelers Josy Cross (RCT) en Chito Robles (CAIQUETO) beide een homerun.

Met deze wedstrijd heeft de softbalsport haar intrede gedaan in de wijk Tamarijn, waar op sportgebied nog veel te doen staat.

Dankzij de inzet van de spelers zelf en enige sportiefhebbers te Tamarijn, werd een stuk terrein door de eigenaar Charlie Cross ter beschikking gesteld om hierop de sport te beoefenen bespreekbaar gemaakt, zodat deze wijk hierdoor ook over haar eerste sportterrein kan beschikken.

Na afloop van de wedstrijd trakteerde de Racing Club Tamarijn de spelers en de grote schare supporters op een verfrissend glas tamarijnapp.

In de komende weken zal er een revanche wedstrijd worden gespeeld tussen deze twee teams, deze keer aangevraagd door de Club Caiqueto.

ASUNCION — President Rafael Caldera van Venezuela zal een bezoek brengen aan Paraguay, zo is van betrouwbare zijde in Asuncion vernomen. De datum van het bezoek zal zijn of 16 mei, of in augustus, wanneer president Alfredo Stroessner van Paraguay begint aan zijn vijfde ambtstermijn. Caldera, die een rondreis langs zeven Latijnsamerikaanse landen maakt, heeft zijn visite aan Paraguay tijdens deze reis afgezegd, in verband met de verkiezingen die er op 11 februari worden gehouden.

GEVRAAGD:

## KERK ORGANIS T

voor de Seroe Colorado Community Church.

Aanmeldingen: P.O.Box 10

Seroe Colorado, vóór 16 februari.

Voor informatie telefoon 9-3360.

Amigoman comerciante:

Durante di e ultimo survey realiza na Aruba pa e revista Amistad, a keda comproba cu di cada 11 persona, 7 ta sintonisa programanan di

## Voz di Aruba

E resto (4) ta wordo reparti den e 3 otro emisoraan local. Easi ta un satisfaccion pa esnan cu semper a advertise cu nos, i un prueba pa otronan.

Voz di Aruba

Dinners - Suppers  
Cocktails

in airconditioned  
**ORIENTAL**  
Bar en Restaurant  
Wilhelminastraat 8,  
tel. 1008  
open van 10.30 tot 23.30  
uitstekende  
CHINESE KEUKEN

The most romantic way to speak your love is with

Flowers from  
**IKEBANA**  
FLOWERSHOP  
Kas Paloma 71  
Tel.: 3166-2461

If you like  
**FINE**  
FOODS  
enjoy it at

## HONG KONG

RESTAURANT

A. Laclé bvd. 19  
Tel. 2966



Model RT178L

Westinghouse  
"Frost-Free 17"  
Refrigerator-Freezer

- 17.1 cu. ft. capacity - only 30" wide • Big 163 lb. capacity freezer • Completely Frost-Free • Separate controls for refrigerator and freezer • Optional Automatic Ice-Maker keeps 2 quick-release trays separate from frozen food • Built-in freezer shelf • 7-day fresh Meat Keeper converts to moist-cold extra crisper • Slim-wall design • Heavy-duty cantilevered adjustable shelves • Adjustable door shelves • Large vegetable crisper • Extra crisper adjusts up or down • Butter and cheese servers • Removable egg server • Glide-out adjustable rollers • 3-prong safety grounding plug



Nassastraat 74a - Tel. 3293

GEVRAAGD  
voor limonadefabriek op Aruba

## VOORMAN

voor de productie afdeling.

Vereisten: minimum opleiding LTS bankwerken, Diploma Koeltechniek strekt tot aanbeveling. Minstens drie jaren praktijk en leiding kunnen geven aan fabriekspersoneel.

Minimum leeftijd 25 jaar

Schriftelijke sollicitaties onder nummer 377 te richten bureau van dit blad Nassastraat 110 te Oranjestad Aruba.

Strikte geheimhouding verzekerd.

## Plaats eens een zoekertje

CASA BRION unda cu bo bira ta CASA BRION bo ta mira. Amigo amiga, si bo ta pensa di casa y bo ta buscando un lugar unda bo ta habita tur loka cu bo tin mester den un cas manera:

- Set di Kamber for di fls. 895,- pa riba
- Set di Komedor teak of blanco for di fls. 525,- pa riba
- Set di Sala teakhout for di fls. 475,- pa riba
- Stove den tur prijs y color
- Wasmachine den tur modelo
- Frigidaire den tur tamajo y colornan unico
- T.V. Set di color y den diferente prijs

Anto do dirjeon ta CASA BRION. Amigo of amiga, no cana pa pabou molestia. bo mes pornada. Pasa y weita e surtido cu CASA BRION só por ofrece bo.

## ALWEER UITVERKOCHT

Met de ms. Daishin Maru ontvangen wij begin maart weer

## 58 TOYOTA'S

waaronder: COROLLA COUPE, COROLLA SEDAN  
COROLLA VIER DEUREN,  
MARK II 2- en 4 deuren  
CELICA

35 wagens verkocht

HAAST u want TOYOTA, de meest verkochte wagen van Aruba, vliegt weg.

KOMT EENS VRIJBLIJVEND PRATEN EN EEN PROEFRIJT MAKEN.

## Garage Cordia Aruba

L.G. Smithboulevard 114

telefoon, 3695 - 201

## TOYOTA

ook dit jaar weer hofleverancier van Aruba's carnavalskoningin dank zij Toyota en

## Garage Cordia Aruba



UITNODIGING

## Aruba Hardware C. V.

nodigt U uit tot het bijwonen van de opening van haar

## HOME CENTER DEPARTMENT

Zaterdag, 10 februari, 1973  
van 4.00 - 6.00 p.m.

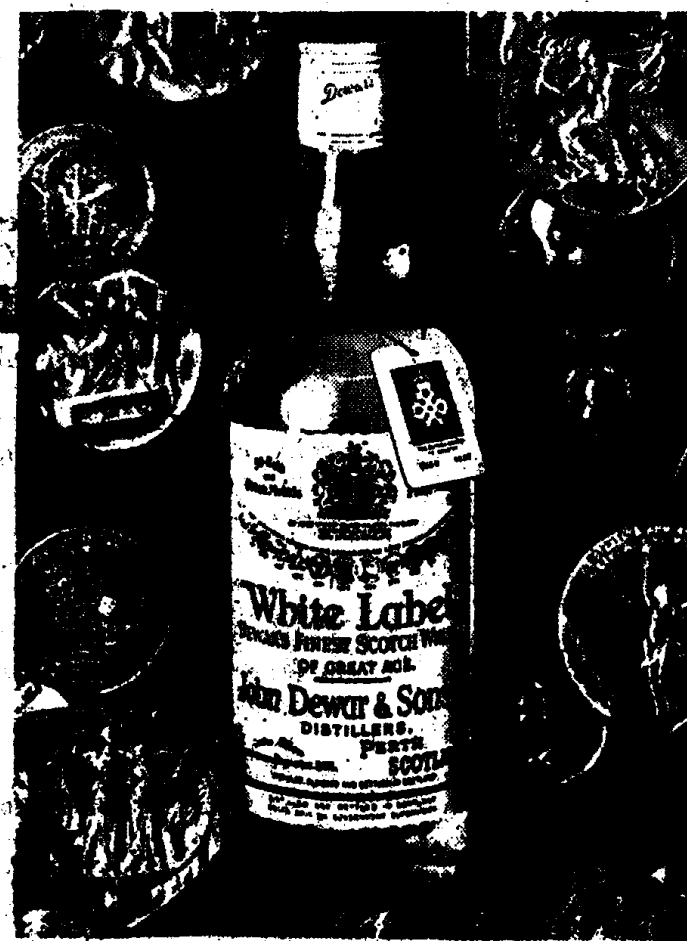
OPEN HOUSE

DOORPRIZES

## HOME CENTER DEPARTMENT

Wilhelminastraat 72

Beschouw dit als een persoonlijke invitatie.



-the most highly prized  
whisky in the world.

N.V. WINKEL'S HANDEL MAATSCHAPPIJ

# Where to go where to dine and where to entertain yourself

**DEFEAT** Feb. 7, 8 at 8.30 p.m.

COME - 100 14 yrs

**Aruba-Sheraton Hotel & Casino**

JOYCE BRYANT  
Midnight show Diablo Room  
Continuous music by  
FRED STAMER'S AND  
HIS ORCHESTRA  
Dinner served from 7 p.m.  
For reservation:  
Call our maître D'Dool ext. 239

**The Witches Kettle**

Willy and Dolly

**DINE WITH US TONIGHT**

Mealtime is fun time in our relaxed homey atmosphere... and we have a varied menu that is certain to please everyone.

So come on down.

**A STORIA**  
BAR-RESTAURANT  
Crijnenstraat 6  
San Nicolas  
Tel. 6122 en 6124

**The Cookfather**

from 7 - 8 at 5.30 & 9.30 p.m.  
COULM - 1.00 20 yrs

**OASIS BAR & GRILL**

Broil your own steak  
A LA PARILLA  
while relaxing in the sun  
with a cool and refreshing  
PINA COLADA  
Come join us at the

**GETTING MAKING THERE IS NO PLACE**

**Dini**



# AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe zijn op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van Amigoe, Nassaustraat 110; voor in Oranjestad bij Refresqueria van Sepp Wever; La Fama en La Popular; Edwin's Drive-In te Savaneta; Nicolas Store; De Wit Store in Dividivi; Manchebo, Sheraton hotel en Aruba Caribbean hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.  
Kantooruren: werkdagen 08.15-12.00  
14.00-17.30  
zaterdag 08.15-10.00

TELEFONNUMMERS  
1233 — abonnementen, advertenties, klachten en incasso;  
2872 — uitsluitend redactie en directie.

NA KANTOORUREN VOOR SPOEDGEVALLEN: 1639 — 2950 — 8211.

TAXICENTRALE: 24 uur per dag, TEL.: 2116 of 1604.

N.V. Fatum  
De Nederlanden van  
**TRANSPORTVERZEKERING**  
Telf.: 1845, Nassaustraat 103

BIOSCOPIEN  
ORANJESTAD: De Veer: 17.30-21.30  
om. The Godfather (18 jr.); Rialto: 20.0  
The Hospital (14 jr.); BALASHI: Drive-In:  
20.30 The only way out is dead (14 jr.);  
SAN NICOLAAS: Principal: 20.30 El  
damein (14 jr.).

WACHTREGELING DOKTOREN:  
San Nicolaas en Savaneta: dokter O.L.  
Ponse, tel.: 7224.

WITGELE KRUIS:  
Dakota en Oranjestad, zr. Francina,  
Noord en Oranjestad, zr. Felicitas, Santa  
Cruz en Paradera, zr. Ludovic, Savaneta en  
Brazil, zr. Michaela, San Nicolaas, zr.  
Perpetua, San Pedro Hospital, tel.: 2200.  
BOTICA'S:  
Oranjestad: Oduber, tel.: 1780; San  
Nicolaas: San Lucas, tel.: 5119.

WIJKEBOUWEN: Oranjestad, tel.:  
3188; San Nicolaas, tel.: 5906; Santa Cruz,  
tel.: 8288.

DIVERSEN  
SOCIEDAD BOLIVARIANA: 20.00 re-  
peticies - Arubaans gemengd koor.

SPORT  
EAGLECLUB: n.m. schermen.  
TIVOLICLUB: 20.00 kegelcompetitie.  
BASKETBALL: 19.00 jrskl.: Aruba jr.  
vs Y.M.C.A./Dak.: 20.00 dameskl.: Don  
Baco vs Connie Fr.; 21.00 heren B.kl.:  
RCA vs Zeemacht - baan Aruba jr.

DONDERDAG  
DIVERSEN  
LUCHTPOSTSLUITING: 07.30 voor  
Europa; 15.00 voor New York - postkan-  
toor; 08.00 voor Europa; 17.30 voor New  
York - hulppostkantoor Beatrixluchthaven.  
(Sluiting van aangekondigde stukken  
een uur vóór postsluiting).

ANT. ONDERWIJSINST.: spreekuren:  
maandag tot en met vrijdag van 16.00 tot  
19.00; zaterdag van 10.00 tot 12.00 t.h.v.  
dhr. H. Raymann, Torricellistraat 10,  
Oranjestad.

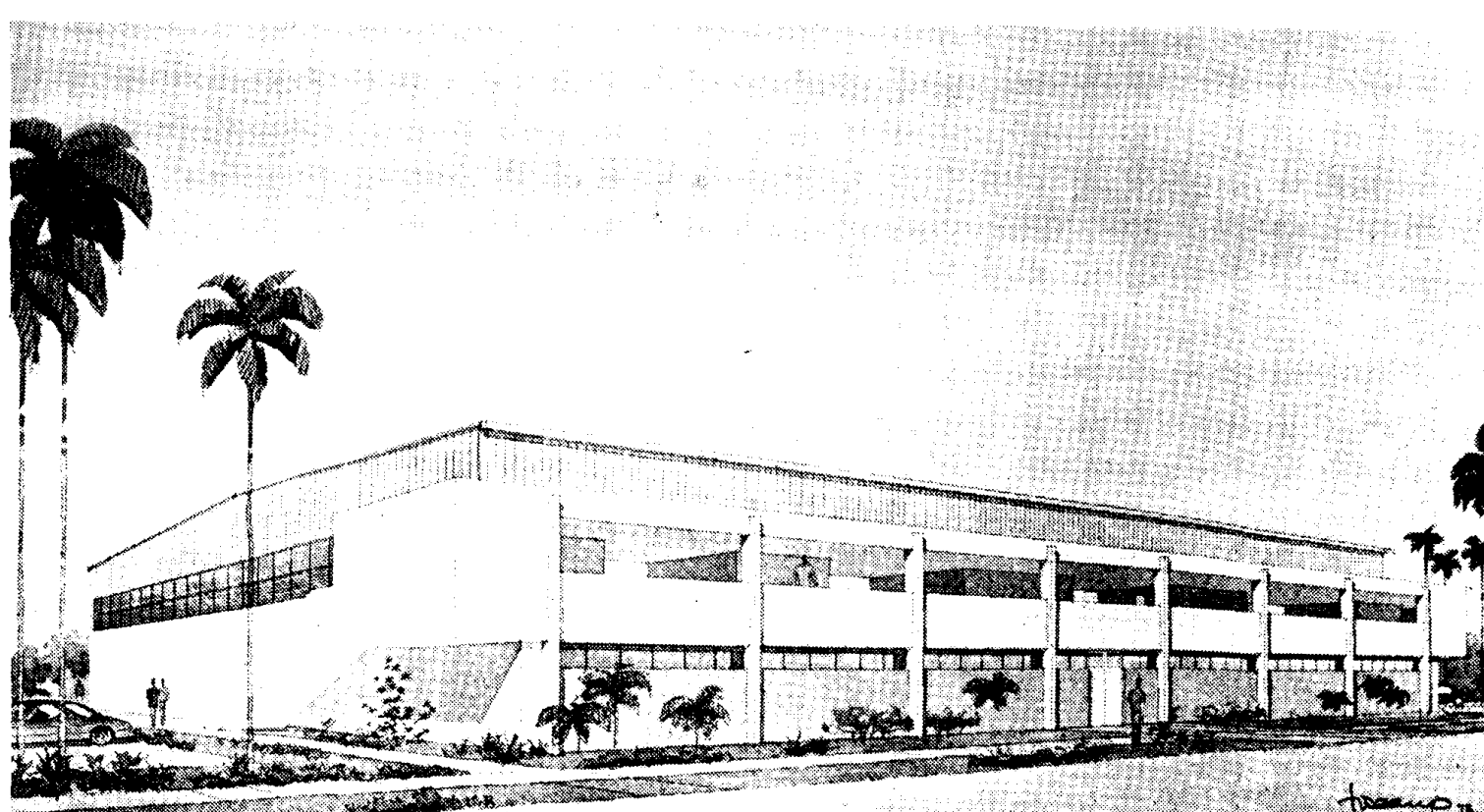
CURSUS: n.m. beeldende expressie voor  
leerlingen van twaalf tot 21 jaar - C.C.A.  
ALG. HUISWERKCURSUS, ORANJESTAD:  
16.00-18.00 voor leerlingen  
MAVO-scholen, eerste drie klassen HAVO  
of Atheneum - Mon Plaisircollege.  
Y.M.C.A.: 19.30-21.00 handwerken -  
dames - geb. Dakota; 19.30-21.00 gym-  
stiek - dames - geb. San Nicolaas.

SPORT  
ATLETIEK: n.m. training - Stadion.

ORANJESTAD. — Op 11 februari  
vertrekt het hoofd van het Arubaanse  
toeristenbureau Bety Arends en de  
heer Heemskerk van de eilandsfinan-  
cia naar Miami, waar zij zich  
ondermeer op de hoogte zullen  
stellen van de exploitatie van een  
golfveld.

De heer Arends reist vervolgens  
door naar New York waar hij de  
waarnemend havenmeester Sint zal  
ontmoeten. Beide heren gaan dan de  
jaarlijkse bezoeken aan de scheep-  
vaartmaatschappijen in verband met  
de komst van cruise-schepen naar  
Aruba.

BALASHI. — Onder leiding van lt.  
der mariniers Walters trainden de  
mariniers gisteren met de zoge-  
naamde kattegang, waarbij zij met  
een lijn over het Spaans Lagoen  
moesten zien te komen.



SPORTHAL ARUBA

ASSOCIATED ARCHITECTS.

## Herzien project voor Schoolschaken sporthal op Aruba

ORANJESTAD — Architect Dan Oduber van Aruba Associated Architects is gereed gekomen met het nieuwe ontwerp voor de Arubaanse sporthal. Gistermiddag werd aan de pers een foto van dit ontwerp verstrekt, hetwelk aanmerkelijk kleiner van opzet is dan de destijds geplande sport en congreshal, waar toen een bedrag van ruim twee miljoen gulden werd geraamd. De stichting sport- en congreshal Aruba heeft thans het idee van een congreshal laten vallen en zich geheel geconcentreerd op een sporthal, welke te Santa Cruz zal worden gebouwd en w armee een investering van negenhonderdduizend gulden gemoed zal zijn.

Het nieuwe ontwerp maakte een strakke indruk. Uit de toelichting van de heer Dan Oduber blijkt dat de hoofdconstructie van de hal bestaat uit standard stalen portalen op een 6,10 meter travee. De dakdekking en het bovenste gedeelte der wanden bestaan uit gegalvaniseerde stalen golfplaten bevestigd op stalen z-vormige gordingen. De golfplaten zijn voorzien van een „baked on” enamel kleurlaag. Over een hoogte van 3,50 meter boven de speelvloer is een massieve betonstenen wand geprojecteerd tegen mechanische beschadigingen. Hierboven zijn rondom gegalvaniseerde ventilatie-ramen aangebracht die gedeeltelijk verstelbaar zijn. De speelvloer zelf bestaat uit een gewapend betonnen ondervloer afgewerkt met een toplaag koud asfalt. Hierin zijn een aantal permanente voorzieningen aangebracht met betrekking tot sportgebruik. De maximale vrije hoogte boven de speelvloer (tpv de spanten) is 8,30 meter en de kleinste hoogte is 7,30 meter. Aan de ene zijde van de speelvloer zijn uitschuifbare tribunes geprojecteerd die totaal 580 zitplaatsen bieden. Aan de andere zijde bevinden zich twee rijen betonnen zitplaatsen (eventueel ook voor stoelen opstelling die plaats bieden aan 140 toeschouwers. De minimale capaciteit bij internationale wedstrijden is dus 720 zitplaatsen.

Aan weerszijde van de hal staan twee conventionele bijgebouwen. Aan de ene zijde, in een verdiepinggebouw zijn was- en kleedruimten, bergingen en dergelijke op de begane grond ondergrond en op de verdieping publieke toiletten, perscabine, bar, werkkast en de rest van de ruimte vormt een omloop verbonden met de trappen voor de toeschouwers-ingangen. Het andere bijgebouw bestaat uit een kleine podium in het midden met aan de ene zijde een vergaderzaal en aan de andere zijde

een kantoor met loketten voor kaartverkoop. Deze bijgebouwen hebben betonnen funderingen en zijn opgetrokken in massieve betonsteen met een houten pladak en bitumineuze bedekking. Voor de verlichting van dit complex zal aan Philips Nederland worden verzocht een advies hieromtrent uit te brengen.

Zoals bekend zal deze sporthal gebouwd worden te Santa Cruz op het stuk terrein gelegen naast het Esso-station dat de ASU hiervoor beschikbaar stelt. De bouw en inrichtingskosten worden geraamd op negen ton en met medewerking van de Nederlandse vertegenwoordiger voor dit soort projecten drs Berederode op Curaçao hoopt de stichting financiering op basis van 75/25 procent te krijgen. In de sporthal kunnen vele sporten beoefend worden zoals schermen, judo, basketbal, badminton, tennis, boksen alsmede het houden van manifestaties en grote vergaderingen.

De stichting zal thans trachten zo vlug mogelijk het rentabiliteitsrapport gereed te krijgen terwijl van alle bonden nu de inlichtingen ontvangen werden en deze in dit rapport verwerkt kunnen worden. Het stichtingsbestuur heeft goede hoop binnen korte tijd een afgerond geheel door tussenkomst van drs Berederode te kunnen aanbieden.

## Afscheid Barracuda's van familie Molenaar

ORANJESTAD — Zoals wij reeds eerder berichtten, vertrekt binnenkort de fam. Molenaar naar Nederland. De heer Molenaar is ruim 11 jaar tandarts geweest op Aruba eiland en gaat nu met zijn gezin van zijn pensioen genieten. De naam Molenaar is onverbrekelijk verbonden met de Arubaanse zwemsport en vooral met de Arubaanse Zwem & Poloclub „De Barracuda's”. Mevrouw Molenaar was het, die destijds met hulp en medewerking van andere zwem-enthousiastelingen de stoot heeft gegeven tot de oprichting van „De Barracuda's”. Met deze club begon een geweldige opbloei van de zwemsport, die voordien een noodlijdend bestaan leidde.

Zij was het ook die meteen de leiding op zich nam van de eerste trainingen. Momenteel trainen de Barracuda's zo'n 12 uur per week en

of mevrouw Molenaar zelf training moet geven of niet, zij is meestal in het zwembad te vinden. Behalve mevrouw Molenaar is het gehele gezin wat zwemmen betreft geëngageerd. Dochter Tineke draaide vanaf het begin mee als trainster, zoon Derk is zelf een actief zwemmer en waterpoloër en traint de jeugd met waterpolo, terwijl de heer Molenaar bij iedere wedstrijd aanwezig is als official.

Dat er een zeer hechte band is ontstaan tussen familie Molenaar en de Barracuda's blijkt wel uit de verschillende activiteiten, die door deze zwemclub zijn georganiseerd om het afscheid zo prettig mogelijk te doen zijn.

Zo hebben de jeugdleden tijdens een barbeque op Andicuri afscheid van de fam. Molenaar genomen en het nodige aandanken aan De Barracuda's en aan Aruba aangeboden.

De wat oudere leden, de ouders, de zwem- en sportwereld en vele anderen zullen dit kunnen doen a.s. donderdag 8 februari tijdens een receptie die gehouden zal worden ten huize van de fam. Edens, Quinta del Carmen, Bubali 119, van 8 tot 10 uur 's avonds.

## Rus tige dagen in verkeer

ORANJESTAD — Het gaat de laatste dagen voortreffelijk in het verkeer, zo kon de politiewoordvoerder gistermorgen de pers mededelen. Na een rustig weekeinde was het ook afgelopen maandag bijzonder rustig op de wegen. Er werden vijf kleine aanrijdingen gemeld die samen een bliksschade van achthonderd gulden opleverden. Elf auto bestuurders die nogal veel haast hadden werden de slachtoffers van de controle met de radar snelheidsmeter.

## Aruba wacht op landsregering

ORANJESTAD — Naar aanleiding van het bericht in de Amigoe van gisteren over een eventuele bijeenkomst van de eilandgebieden om te praten over de staatkundige toekomst waarbij ondermeer de raadscommissie van Aruba gesteld zou hebben dat een bijeenkomst zoals Curaçao voorstelde prematuur is, deelde de PPA-leider Osbaldo Croes aan de Amigoe mede, dat men verwacht had dat de regering van de Antillen de eerste stap in deze gezet zou hebben en naar aanleiding van de motie van de Arubaanse eilandsraad de eilandgebieden voor overleg bijeen had geroepen. Daarna hadden de eilanden de werkwijze kunnen vaststellen.

## Baron Van Lynden

ORANJESTAD. — Vandaag brengt baron Van Lynden hoofd directie politieke zaken ministerie Buitenlandse Zaken een bezoek aan Aruba. Ondermeer zal de gast een bezoek aan het bestuurscollege en de Lago brengen.

## Bob Henriquez kandidaat voor voorzitter AVA

ORANJESTAD — Morgenavond en 8 uur wordt in het Wilhelmina Stadion de jaarlijkse algemene ledenvergadering van de Aruba Volleyball Association gehouden. De enige tot nu toe voorgestelde kandidaat voor voorzitter is de heer Roberto (Bob) Lopez Henriquez, die door verschillende clubs kandidaat werd gesteld.

De huidige voorzitter van de AVA, de heer Roy van Putten, alsmede de competitieleider, de heer Kenneth Alias, hebben zich niet herkiesbaar gesteld.

Naast het kiezen van een nieuw bestuur zullen tijdens de vergadering ook de diverse commissies worden samengesteld.

## Gecostumeerde voetbalwedstrijd

ORANJESTAD — Als onderdeel van de Carnavalsviering op Aruba vindt waarschijnlijk volgende week in het Wilhelminastadion een gecostumeerde voetbalwedstrijd plaats. De teams van het Wilhelminastadion, die in haar eerste wedstrijd met 1-1 gelijk speelde tegen de doktoren en de Arubaanse Chauffeurs Unie, zullen op die avond in carnavalscostume het veld betreden.

## ANPA bijeen op Aruba

ORANJESTAD — In het Aruba Sheratonhotel bood gisteravond het bestuur van de American Newspapers Publishers Association ANPA een cocktailparty in de Diablobar gevolgd door een diner in de Dutchmasters room. Onder de gasten bevonden zich waarnemend gezaghebber en mevrouw Frans Wernet en enige vertegenwoordigers van de pers. Uit gesprekken met ANPA-leden, waarvan het merendeel voor de eerste maal Aruba bezoekt, bleek dat men bijzonder gecharmeerd is met Aruba en zijn bevolking.

De voorzitter van de ANPA, Davis Taylor, uit Boston bevestigde dit nog eens tijdens het diner in een korte toespraak.

Waarnemend gezaghebber Frans Wernet bracht dank dat Aruba als vergaderplaats was uitgekozen en haalde ondermeer aan dat een van de ANPA-leden, de heer Dave Gottlieb van Lee Enterprise, in de oorlogsjaren voor de eerste maal kennis maakte met Aruba.

Gistermorgen zorgde de heer Gerard Schouten dat de gasten een tocht op zee konden maken met zijn glassbottom boot terwijl gistermiddag gevestig werd. Vandaag wordt een tocht over Aruba gemaakt en morgen vertrekken de gasten. Enigen gaan naar Caracas, anderen naar de publishersvergadering in Londen en de overigen huiswaarts. Uit de vele vragen die de ANPA-leden op vertegenwoordigers van de pers afuurden bleek wel duidelijk dat er bijzonder grote belangstelling voor Aruba bestaat.

## Inbraken

ORANJESTAD — De eigenaar van een steenbrekerij te Babijn deed maandagmorgen aangifte van vernieling van ongeveer tachtig glazen shutters. Hierdoor werd een schade van ongeveer honderd gulden aangericht. Zeer vermoedelijk was dit het werk van jeugdige personen. De KZP heeft de zaak in onderzoek.

In de namiddag werd een poging tot inbraak gemeld in Boutique Carnabi. Voor een der ramen werd een stuk gaas verwijderd, maar zo te zien was men niet verder gekomen, er wordt in ieder geval niets vernist.

Bij de KZP werd een inbraak gemeld in de Imelda-kleuterschool. Men kwam hier binnen door diverse glazen shutters weg te nemen. Een

# JUDAL

Nassaustraat 4. Tel.: 3305

## Onze UITVERKOOP

van

koopjes zoals nergens anders op Aruba

duurt voort

## Kortingen 30 tot 50%

TOONAANGEVEND in **MODE**

## MODERNE BEDRIJFSADMINISTRATIE

Bij voldoende deelname zal een repetitie-cursus worden georganiseerd, welke zal opleiden voor het M.B.A.-examen, medio JUNI 1973

Geïnteresseerden kunnen zich aanmelden op

**DONDERDAG 8 FEBRUARI 1973**

vanaf 19.00 uur in het lokaal van de

**JOHN F. KENNEDY SCHOOL**

## We sell and service Carrier Air Conditioning Equipment

The finest air conditioning equipment can be installed and maintained by our expert and experienced staff. Should a replacement part be needed, it can be supplied from a Carrier regional spare parts depot, or from our stock. The finest equipment combined with prompt, efficient maintenance is the bedrock of our offer!

Authorized Carrier Dealer

# UNICON

"formerly named Ant. My Van Swaay"

Fergusonstraat 41, Aruba Tel. 1878-3141

## The Godfather

February 7 — 8 at 5.30 + 9.30 p.m.

COLOR—3.00 18 yrs

aantal speelgoed-autootjes en plakmateriaal werd meegenomen. Vermoedelijk wilden de inbrekers zich hiermede nuttiger gaan bezig houden.

De KZP die deze dagen handen vol werk heeft kreeg ook nog een melding van een inbraak in een woning aan de Tarabanweg. Ook hier werden glazen shutters verwijderd om binnen te komen. Een polshorloge en wat klein geld wordt vernist.

Te San Nicolaas werd in verband met een diefstal van kleding uit een woning aan de Adolf van Nassaustraat een vijftien-jarige goede be-

kende van de politie aangehouden en ingesloten. Hij bekende deze inbraak en tevens meerdere diefstallen, ondermeer een diefstal van twintig gulden en een beetje van geld en drank.

Des middags deed een Duitse toeriste aangifte van diefstal van haar internationale rijbewijs en een vrij gering bedrag aan Amerikaans en Duits geld. Een en ander werd weggenomen uit een verhuurwagen toen de inzittenden van de auto te Rincon op tweehonderd meter van de auto naar de zee stonden te kijken.



Drs. Bredero: droom waarmaken

# Eerste steen gelegd voor CC op Statius

ORANJESTAD (St. Eustatius) — Na een paar jaren van „vallei en opstaan“ heeft donderdag 1 februari de eerste steenlegging plaatsgevonden voor het „Community Centre op St. Eustatius. De plechtigheid werd geopend door de penningmeester van de stichting de heer W. Flanders, die de aanwezigen verwelkomde. Met name werd drs L. H. Bredero van harte welkom gebeten. Drs L. H. Bredero is de vertegenwoordiger voor Nederland voor de niet-commerciële ontwikkelingshulp aan de Nederlandse Antillen. De heer D. Sprott, secretaris van het buurtcentrum, die op Statius bekend is vanwege zijn enthousiasme voor de jeugd, ging nader in op de betekenis van een gemeenschapshuis voor de jeugd.

Vaak krijgen de jongeren de schuld van alles, vooral als zij zich niet gedragen zoals de ouders het verwachten. Men vergeet echter, zo stelde hij, dat deze jonge mensen leiding nodig hebben, anders zijn zij gemakkelijk tot het kwade geneigd. Hij hoopte dan ook dat door de bouw van dit buurtcentrum, de jeugd die leiding zal krijgen waar zij recht op heeft, zodat allen hun tijd goed kunnen besteden.

Na de heer Sprott kwam de administrateur van St. Eustatius, de heer C. Hassel, aan het woord. De heer Hassel ging nader in op de betekenis van een C.C. voor St. Eustatius en richtte een speciaal dankwoord aan de heer Bredero. Door diens steun en medewerking



hebben wij sinds verleden jaar een ambulance en nu kunnen wij beginnen met de bouw van een gemeenschapshuis. Terwijl er bovendien nog meer projecten op stapel staan.

Na de heer C. Hassel voerde nog het eilandraadlid V. Lopez het woord. Hij onderkende een vooruitgang in de verschillende plannen van Statius. Hij hoopte dat dit alles langzaam maar zeker te goede zou komen aan het eiland en haar vooruitgang. Hij toonde ook het volste vertrouwen in de aannemer, de heer C. Roosberg, die zelf op Statius woonachtig is. Na deze inleidingen werd de troffel aan de heer Bredero overhandigd en bigestaan door de heren V. Lopez en E. Henriquez werd de hoeksteen onder luid applaus gelegd. Het was voor de heer Bredero, zo zei hij een voldoening dat hij enigszins mee kon helpen om een droom van zo velen werkelijkheid te laten worden. Het deed hem juist daarom zo goed omdat het

ditmaal niet alleen een project voor de Statianen betrof, maar dat het hier ging om een initiatief van, door, voor en met Statianen.

Hij sprak als zijn overtuiging uit dat het gebouw zeer nodig zou zijn en dat er een goed gebruik van zou worden gemaakt. Bovendien liet hij weten dat hij alle dankwoorden aan de desbetreffende autoriteiten in Den Haag zou doorgeven. Na deze officiële plechtigheid bleef men nog geruime tijd bij elkaar onder het genot van een frisdrank.

Na afloop vernamen wij dat het C.C. niet alleen voor de jeugd bedoeld is (hoewel men hoopt dat de jeugd er veel gebruik van zal maken). Men kan er terecht voor allerlei sociale en maatschappelijke activiteiten.

ten. Zo zal er b.v. ruimte komen voor toneel, muziek en dans. Terwijl er ook een bibliotheek en leeszaal in zullen komen. Ook kunnen er cursussen gegeven worden. Men heeft b.v. gedacht aan koken, handarbeid en taartversieren.

Men hoopt dat het Community Centre haar naam waardig zal zijn.

## STROOMONDERBREKING

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op donderdag 8 februari 1973 van 8.00 v.m. - 1.00 n.m.

Gedeelte Roodeweg (omgeving Kortijnweg)  
Gedeelte Kortijnweg.



(van 8.30 v.m. - 11.30 v.m.)  
Gedeelte Porto Ricoweg  
Gedeelte Sint Barthsweg  
Gedeelte Avesweg  
Gedeelte Schottgatweg Noord (in omgeving Bermudaweg en Porto Ricoweg)



## Sporttoernooi van Colo Colo

WILLEMSTAD — De Sportclub Colo Colo houdt op zondag 11 februari op het terrein van Casa Grandi te Montague een voetbal en softbaltoernooi waaraan diverse verenigingen deelnemen.

## ATTENTION CURACAO MERCHANTS:

STARTING 12 Febr. 1973:

ROYAL MAIL LINES OFFER 3 WEEKLY SAILINGS LONDON/CURACAO WITH EXPRESS CARGO DELIVERY WITHIN 11/14 DAYS

Avoiding unnecessary, evidently disadvantageous transshipment via Continental Europe.

Also Container facilities available upon special arrangement.

\*\*\*\*\*  
From Hamburg — Bremen — ROTTERDAM — Antwerp and Le Havre,  
HORN LINE / FRENCH LINE OFFER FORTNIGHTLY SERVICE,  
Accepting also Reefer cargo.

BEFORE INSTRUCTING YOUR SHIPPERS, PLEASE CONTACT:

# FIRMA GORSIRA

Kerkstraat 9

Tel.: 11233-12433-12103

Agents: ROYAL MAIL LINES — FRENCH LINE — HORN LINE — JAPAN LINE.

Backing these Shipping Companies with their personal attention and special advantages to Consignees.

## Caribbean Exploitation and Catering Company Inc.

has following openings for one of their establishments at Curacao:

Secretary (female)

head Cashier (female)

head Bartenders

head Waiters.

Candidates, which must be fully experienced in their profession, are requested to send their personalia and a recent passport photo to:

C.E.C.C. P.O. Box 268.

Met grote vreugde en dankbaarheid aan God geven wij kennis van de geboorte van onze zoon en broertje

**JUAN JOSE GREGORIO**  
Jossy en Margot  
Servage-Croes  
Marie Josee en  
Roselle  
St. Elisabeth Hospitaal  
5-2-73 Curacao.

DAME

in bezit van elektr. typemach.  
vraagt

**THUISWERK**  
aan.

Brieven onder nr. 1491  
bureau dit blad, Curaçao.

## SUPERMARKET JONGBLOED

**TOM. CATSUP**

Delmonte 12 oz fles

2 flessen

# 0.99

**CORN ON COB**

Jack the Beanstalk groot blik

# 0.99

**OYSTERS Seabelle 8 oz blik**

1.39

## RADIO-HOLLAND N.V. (Antillen)

publikatie van:

## \* RADIO-HOLLAND-MOBILFOON DIVISION:



## MOTOROLA-MOBILFOONS

- MOBILFOONS — EFFICIENCY — EEN KEIHARDE COMMUNICATIE WAARHEID.
- Ruim 75 Antilliaanse bedrijven mochten wij voorzien van Motorola portofoons mobilfoons en/of pageboys.
- Goede service / Nog belangrijker dan het apparaat zelf!
- Met een Motorola mobilfoon aanwijsbaar grotere bedrijfs efficiency.
- Vraag onze klanten waarom zij niet meer zonder kunnen.
- RADIO HOLLAND—NV (ANTILLEN)
  - \* Internationale organisatie
  - \* 3 repairshops op Curacao
  - \* 24 uur service

## \* RADIO-HOLLAND-N.V. (ANTILLEN)

Het bedrijf met ruim 55 jaar ervaring in communicatie-technieken.

Tel 13661

Tel. 1346



## HEEFT BESLOTEN:

De Gezaghebber van het Eilandgebied Curacao maakt bekend, dat de Carabische Botterij Maatschappij N.V. gevestigd aan de van Sloebweg no. 17, een verzoekschrift heeft gericht aan het Bestuurscollege van het eilandgebied ter verkrijging van een vergunning voor het oprichten van een limonadeabriek op het perceel Kadastraal bekend als 5-18-99 van het industrieterrein Zeelandia Alhier.

Dit verzoekschrift met bijlagen ligt vanaf heden gedurende veertien dagen ter inzage op het Centraal Bestuurskantoor, Concordiastraat no. 24 alhier gedurende welke periode een ieder het recht heeft ingevolge opgemaakte verordening zijn bezwaren schriftelijk kenbaar te maken.

## PLAATS EENS EEN ZOEKERTJE

De grootse

## INVENTARIS OPRUIMING

bij

# Aquarius

Breedestraat-Punda

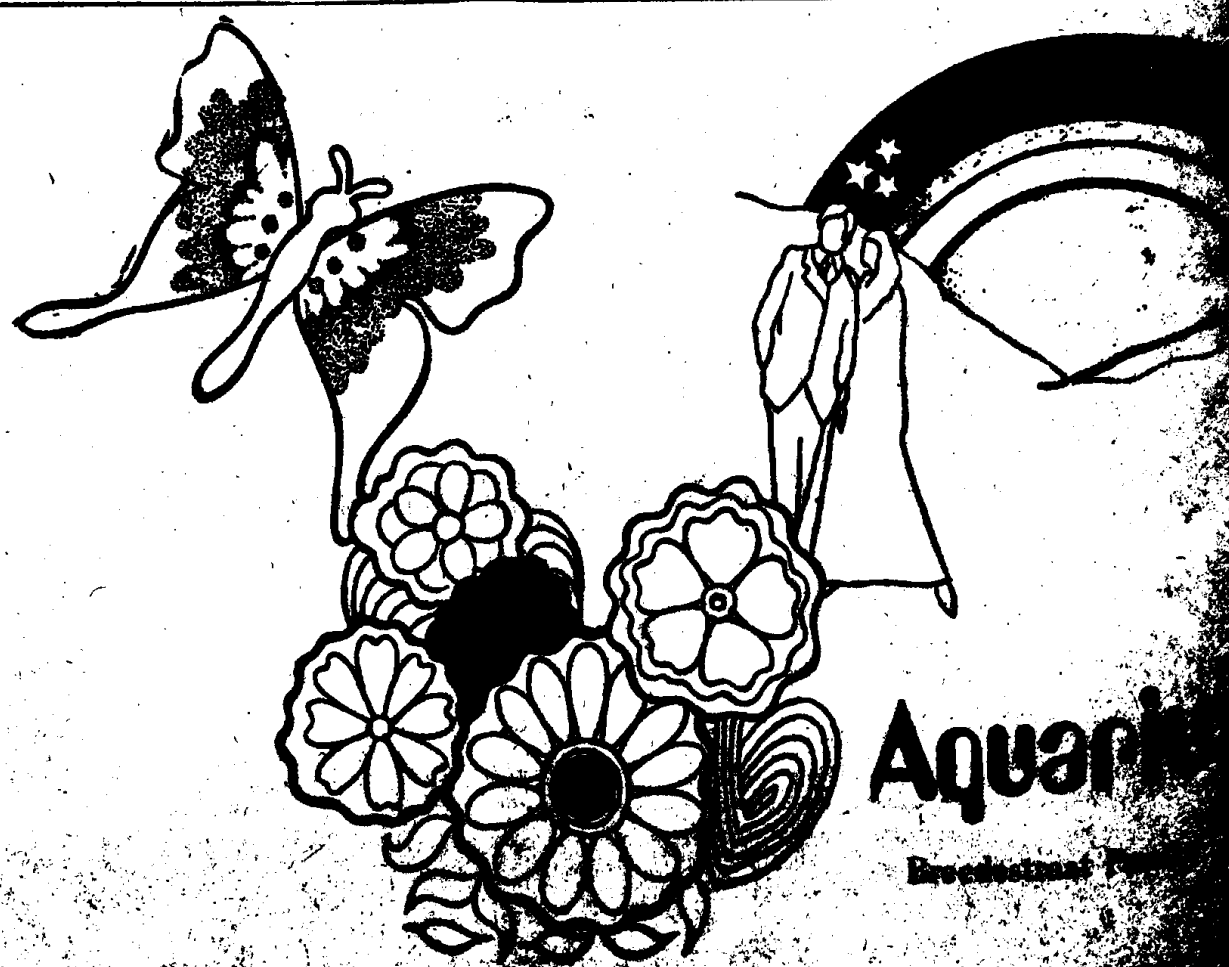
Is volop aan de gang!!

KORTINGEN VAN 40, 50 en 60% !!!

HAAST U...

HAAST U...

HAAST U...





# Casseres: „niet alleen taalprobleem”

GRIEZELIGE TENDENS BIJ V.H.M.O.

## Kinderen uit zwakke milieus vallen af....

WILLEMSTAD -- Hoe goed of slecht het onderwijssysteem van een land funktioneert, zal merkbaar zijn in de kwantiteit en de kwaliteit van de redelijkerwijs te mogen verwachten resultaten, van dergelijk kostbaar instituut als „onderwijs”. Dat er een miserie zowel als culturele belangen op het spel staan, is een bekende zaak. In de Nederlandse Antillen, met een beperkt „hoogskool kader” en een (waarschijnlijk ook toekomstige) omme voor een belangrijk deel afhankelijk van dat hoogskool kader, gekoppeld aan een groeiende werkloosheid onder de jeugdigen) waarvoor er voorhands geen garanties een oplossing zijn, in een dergelijk land zal een gezond onderwijssysteem, geen luxe maar een noodzaak zijn. „Ons huidige onderwijssysteem is een nodeloze afvoer van money, en energie. Het gehele systeem zoals het nu functioneert draagt niet in voldoende mate bij tot de groei van de werkkracht van de bevolking. Van de 1.000 kinderen in de klas halen er nog geen 300 de zesde klas zonder te blijven. En dat terwijl „Onderwijs” 41% van de begroting opslokt.” De heer Don Martina van MAN (in een interview met de krant van 13-1-73). Wij hebben een ter zakekundige gevonden in de heer R. Casseres die voor ons bereid was zijn visie op de onderwijsproblematiek naar voren te brengen. Zijn visie is het resultaat van een dagelijkse confrontatie met de problematiek van ons onderwijssysteem. Ter voorkoming van misverstanden drukt hij, dat zijn visie op geen enkele wijze verbonden mag worden met het Departement van Onderwijs alwaar hij werkzaam is. Hij heeft dan ook niets uit te staan met de beleidslijnen ten aanzien van het onderwijs op de Antillen.



### Problemen bij het Onderwijs

stelsel is met deze cijfers en nog meer in dezelfde trant nauwelijks denkbaar.

die een veelzijdiger karakter aan dit probleem geeft, dan wij wanneer wij slechts de problematiek van de vreemde voertaal onder de loupe nemen.

Om de totale omvang van de onderwijsproblematiek te bepalen, moeten wij beschikken over cijfers van verschillende gegevens. Aangezien er te weinig concrete cijfers ter beschikking staan, heb ik in overleg met collega's onderwijsinspecteurs van Aruba en Curacao een sample getrokken van 9 scholen voor Basis-onderwijs. Uit de resultaat-cijfers blijkt het volgende:

1 - De kinderen uit een sociaal laagere milieu maken duidelijk minder kans om te worden toegevoerd tot hogere vormen van onderwijs.

2 - De papyamentale spreken in vergelijking met de Nederlandstalige kinderen worden in veel mindere mate toegevoerd tot de hogere vormen van Voortgezet Onderwijs, terwijl de toelating van de Nederlandstalige kinderen tot de lagere vormen van Voortgezet Onderwijs haast te verwaarlozen is.

Een overzicht van de doorstroming van leerlingen na de brugklassen is belangrijk om een juist beeld van de problematiek te vormen. Van één school op Curacao zijn de volgende „doorstromings-cijfers” onderscheiden naar de voertaal van de leerlingen.

1969-'70 Nederl. taligen 49%; - Pappam. taligen 44%; - Anders taligen 7%.

Toelaten: Van de Ned.taligen 43%; van de Pappam.taligen 31%; van de Anders taligen 4%. Als wij deze groep blijven volgen krijgen wij in het schooljaar 1970-1971, een jaar later dus, het volgende beeld, bij de overgang van de eerste naar de tweede klas. In klas 2, van het Voortgezet Wetenschappelijk Onderwijs bevonden zich: van de Ned.taligen 61%; van de Pappam. taligen 33%; van de Anders taligen 6%.

De HAVO klas 2, geeft het volgende beeld van 66% papyament-taligen tegenover 23% Ned.taligen en 11% Anderstaligen. M.a.w. zelfs als Papyamentale kinderen worden toegevoerd tot het brugjaar zien wij reeds na het eerste jaar dat de meeste Nederlandstalige kinderen doorstromen naar het Voortgezet Wetenschappelijk Onderwijs, terwijl het grootste aantal Antilliaanse kinderen die bevorderd worden doorstromen naar HAVO.

Het percentage-aantal zittenblijvers op de MAVO scholen (waar het grootste aantal Antilliaanse kinderen op terecht komen) bedraagt op het eind van het schooljaar 1971 26,3% tegenover 3,8% zittenblijvers in het zelfde jaar in de brugklassen van het V.W.O. & H.A.V.O. Hoewel wij geen eenvoudige afrekening met deze gegevens mogen maken gezien de verschillende ontwikkelingen, stemmen deze aantallen ons wel tot denken.

Meer duidelijkheid omtrent het lage rendement van ons onderwijs-

en eigenschappen zoals inkomen, prestige, beroep, genoten onderwijs en sociaal culturele achtergrond. Deze cijfers zijn overgenomen uit de discussienota „Demokratisering van het Onderwijs” in juni 1969 door de minister van Onderwijs en Wetenschappen aangeboden aan de Tweede Kamer in Nederland. De toelichting van de termen hoger en lager is afkomstig uit dezelfde discussienota. Ik ben er van overtuigd dat de problemen van de Antilliaanse kinderen bij het Voortgezet Onderwijs beslist niet alleen terug te brengen is tot de kwestie „Nederland-Papyament”. Ons onderwijsproblematiek is een internationale, n.l. de onangepastheid van het onderwijs aan de brede lagen van de bevolking. Evenals in Nederland en tal van andere landen kunnen wij ook op de Antillen ervaren dat het onderwijssysteem ervan uitgaat dat bepaalde disposities waarop het onderwijs moet steunen, bij alle kinderen die op school komen reeds aanwezig zijn. Met de grotere deelname van kinderen uit de sociaal-economische lagere milieus aan het onderwijs, bleek dat een groot aantal van deze kinderen niet over de aanwezig geachte disposities beschikken.

Evenals in andere landen merken wij ook op de Antillen, de consequenties van de onangepastheid van het onderwijs.

1) Het onderwijs wordt steeds meer en meer als vreemd ervaren. Het onderwijs raakt in een onvruchtbaar isolement en funktioneert niet meer bevredigend.

2) De aansluiting tussen de verschillende schooltypen verloopt steeds onbevredigend.

3) Van allerwege komen er klachten dat de leerlingen geen adequate voorbereiding op de maatschappij krijgen.

4) Het wordt steeds duidelijker dat de school niet in staat is de leerlingen te stimuleren tot kritisch denken en persoonlijke creativiteit.

5) Het lage rendement van het onderwijs, waarbij vooral het grote aantal zittenblijvers, is bijna niet meer te verdedigen.

6) De deelname van leerlingen uit de lagere milieus aan de hogere vormen van voortgezet onderwijs is zeer gering.

Een opsomming van knelpunten



(Van onze correspondent) KRALENDIJK. - Nadat geruime tijd niets was vernomen van de verschillende High Flying parks (de meesten zijn intussen ter ziele gegaan) heeft H.F.P. Woodstock, van Nikiboko van zich doen horen. Dit park dat een bestuur heeft vergaderd regelmatig en kwam daarbij op het idee een picknick te organiseren voor de buurtbewoners. De leden droegen allemaal bij en van het bijeengebrachte geld werd drank en geitewies ingekocht en bereid. Tijdens de picknick heerste er een gezellige

sfeer. Jeugtleider Frans landburg hield de aanwezigen bezig met dans en spelen. De groep H.F.P. Woodstock heeft plannen in zijn geheel mee te doen aan het carnaval op Curacao. Bij de foto: Leden van Woodstock en introducees tijdens de picknick. Dit park beklagde zich enige tijd geleden in een ingezonden brief over dat zij bij het ontwikkelen van activiteiten voor de jeugd geen medewerking kregen van het bestuur van het buurtcentrum, dat op 25 meter van hen vandaan gelegen is.

### AMERICA LATINA

SANTIAGO - De beroemde Chileense dichter Pablo Neruda die de Nobelprijs voor Letterkunde heeft gekregen, heeft onlangs gevraagd als ambassadeur van Chili in Frankrijk. President Allende van Chili die dit maandag op een massabijeenkomst in het stadion van Santiago bekend maakte, zei dat Neruda om ontslag had verzocht omdat hij in Chili wil zijn nu het linkse verbond voor zo'n grote krachtmeting staat met de uit conservatieven en centrumgroeperingen bestaande oppositie. Op de bijeenkomst heeft Allende het programma toegelicht van zijn regering waarmee ze de verkiezingen van 4 maart hoopt te winnen.

GUATEMALA - De priesters van Guatemala hebben zondag tijdens de diensten in de kerken van Guatemala een verklaring van het Guatemalteekse episcopaat voorgelezen, waarin wordt gepleit tegen het gedeeltelijk toestaan van abortus in hun land. Het parlement van Guatemala had daar vorige week toe besloten.

Volgens de bisschoppen heeft hun verklaring niet het doel om een conflict tussen kerk en staat van Guatemala te scheppen. De kerk ziet „abortus” niet als een politiek probleem, maar als een aspect van de verdediging der menselijke waarden, aldus de bisschoppen in hun verklaring. De geestelijken hopen, dat de autoriteiten van Guatemala het besluit van het parlement zullen verwerpen. Waarnemers in Guatemala achten een dergelijk veto echter niet waarschijnlijk.

### Baseball om Oy Sprock wisselbeker

WILLEMSTAD. - De Curacao Baseball Association (CBA) organiseert de komende twee zondagen het traditionele toernooi om de Oy Sprock beker. Het toernooi begint a.s. zondag met de ontmoetingen Wild Cats tegen Groot Kwartier Stars om 10 uur 's morgens in het stadion van Suffisant en om half drie 's middags op hetzelfde terrein de wedstrijd Bridgestone tegen Cement Coro.

Op zondag 18 februari wordt 's morgens om Suffisant gespeeld de wedstrijd White Horse tegen Hundred Pipers en 's middags de wedstrijd tussen de winnaar van de eerste ontmoeting van a.s. zondag en de winnaar van de tweede ontmoeting. De finale wordt op dezelfde avond en acht uur gespeeld in het Rif Stadion.

### Serie del Caribe Licey kampioen

CARACAS - Het serie del Caribe baseballtoernooi dat dit jaar de naam droeg van de bekende Portorikeense baseballspeler Roberto Clemente, die zoals bekend enkele maanden geleden bij een vliegtuigongeluk omkwam, werd gisteravond geheel volgens

verwachting gewonnen door het Dominikaanse Licey. De Dominikaanse maakten de Mexicaanse tegenwoordiger in de Serie (Yquis de Obregon) op onduidelijke wijze in (8-2) en legden met deze overwinning beslag op de titel.

Licey dat gedurende de gehele Serie heeft laten kennen als een zeer agressief aanvallend team waartegen enkele pitcher bestand is - een slagemiddelde van 335 voor het gisteravond werd met 15 hits zijn offensieve kracht tegen het zwakkere Mexico.

Nadat de Mexicanen in de tweede inning de vreugde mochten smaken de eerste te zijn die een run scoorde in de wedstrijd, liet Licey er geen twijfel over bestaan, wie heer en meester was op het veld. Reeds in hun eerstvolgende slagbeurt straffen zij het Mexicaanse initiatief af met liefst vijf runs. Vanaf dat moment was het tevens duidelijk dat het voor Licey een kwestie was van het afwerken van de reglementaire negen innings; want één ding stond toen reeds vast: Mexico zou niet in staat zijn om de Dominicanen de pas af te snijden.

De tweede wedstrijd van de avond, tevens de laatste van de Serie, werd weer een debacle voor de Leones de Caracas. De leeuwen die reeds bij het eigen publiek in ongenade waren gevallen door hun teleurstellende prestaties in de tweede ronde van de Serie, verloren ook de laatste wedstrijd met verederende cijfers. Puerto Rico zegevierde met liefst 8-0. De Portorikeense pitchers Alexander en Reynolds combineerden hun krachten om Venezuela deze pijnlijke shutout-nederlaag toe te dienen. De leeuwen sloegen slechts vier hits. Puerto Rico had daarentegen 10 hits. Beide teams beginen één veldfout. Met drie runs zaten de Portorikeinen reeds in de eerste inning op rozen. Vier innings later was de voorsprong reeds uitgegroeid tot 7-0. Het werd ten slotte 8-0.

### Montreal houdt Olympics zuinig

MONTREAL - Montreal, organisator van de olympische zomerspelen van 1976, wil terug naar de „spelen van de eenvoud”, tenminste ten aanzien van de kosten. Volgens een - zij het zeer voorlopige begroting moet het evenement in Canada zo'n 310 miljoen dollar gaan kosten. Dat bedrag is aanzienlijk lager dan dat wat voor de spelen van Munich nodig bleek. In de financiële stukken die het organisatiecomité heeft gepubliceerd blijkt dat men hoopt quitte te spelen. De inkomsten worden namelijk eveneens begroot op 310 miljoen dollar. Op het eerste gezicht een zeer optimistische verwachting.

bouw olympisch stadion, zwembad, wielstadion, schermhal, schietbaan, roeibaan, accommodaties, straten, jachthaven, perscentrum, computercentrum, olympische film en olympisch rapport, voeding en huisvesting, lonen, PIR-kosten, huur olympisch dorp, onvoorziën

Inkomsten: toegangskarten, tv-rechten, olympische munten, olympische loterij, olympische postzegels, souvenirs, fotos, posters etc., diversen

Te meer daar aangenomen wordt dat de olympische munten die in de verkoop worden gebracht en de olympische loterij samen 282 miljoen dollar zullen opleveren. Dit bedrag is louter een slag in de lucht omdat men in Canada in tegenstelling met in West-Duitsland het geval was geen enkele ervaring heeft met dergelijke verkoopscampagnes. De andere inkomensposten vallen bij de 282 miljoen dollar in het niet. De toegangskarten brengen bijvoorbeeld 9,5 miljoen op, de tv-rechten 3 en de olympische postzegels 10.

De uitgaven zijn als volgt begroot:

bouw olympisch stadion, zwembad, wielstadion, schermhal, schietbaan, roeibaan, accommodaties, straten	dir 250.000.000
jachthaven	1.600.000
perscentrum	3.000.000
computercentrum	6.000.000
olympische film en olympisch rapport	1.200.000
voeding en huisvesting	5.000.000
lonen	14.500.000
PIR-kosten	1.000.000
huur olympisch dorp	8.600.000
onvoorziën	18.600.000
<b>totale uitgaven</b>	<b>dir 310.000.000</b>
Inkomsten:	
toegangskarten	9.500.000
tv-rechten	3.000.000
olympische munten	250.000.000
olympische loterij	32.000.000
olympische postzegels	10.000.000
souvenirs	2.000.000
fotos, posters etc.	1.500.000
diversen	2.000.000
<b>totale inkomsten</b>	<b>dir 310.000.000</b>

### Color kent de wensen van prijsbewuste mensen

#### Permarket Specials:

"ORANGE DRINK 27 oz.	2.95	0.18	2.77
"JAM alle smaken 1 lb.	0.80	0.10	0.70
"VIENNA SAUSAGES 4 oz.	0.62	0.07	0.55
"COLOMBIANA 170 gr.	1.91	0.18	1.73
"ORANGE	1.13	0.14	0.99
"PINDAKAAS 8 oz. (2 voor)	1.08	0.10	0.98
"APPLE JUICE 32 oz.	1.25	0.26	0.99
"COCKTAIL SAUSAGES 4 oz.	0.94	0.10	0.84
"ZEEPOEDER 49 oz.	1.75	0.35	1.40

#### Slagerij Specials:

Roastbeef 1/2 kg	2.60
Dikke lende 1/2 "	2.80
Rookworst 250 gr	0.95

#### Huishoud Specials:

- ENORME SORTERING CARNAVALS-ARTIKELEN:
- o.a. BALONNEN, SLINGERS, MASKERS, etc.
  - SPECIALE AANBIEDING CANNON BADDOEKEN, BEDDESPREIEN EN BADKAMER KLEEDJES, VLOERKLEEDJES, etc.
  - CARNAVALS-UITVERKOOP VAN SPEELGOED 20% KORTING EN MEER.



# Colon belangrijk handelscentrum

## JAPAN IN PANAMA BESTE KLANT

# Vrijhandelszone bewijst bestaansrecht

### Strijd in Frankrijk om vruchtafdrijving

PARIJS — Tweehonderd Franse artsen hebben maandag verklaard dat zij hun namen zullen toevoegen aan een lijst van 345 collega's die in een manifest hebben verklaard abortus te hebben gepleegd of daarbij geholpen te hebben.

De 200 leden van de nationale vereniging voor de studie van abortus, hebben meegedeeld woensdag een nieuw manifest te zullen publiceren. Daarin zeggen zij „wij hebben abortus gepleegd en hier het waarom”. Zij zullen aandringen op legalisering van vruchtafdrijving voor vrouwen wier leven gevaar loopt, in gevallen waarin de ouders zich geen kind kan veroorloven, wanneer de zwangerschap het gevolg is van verkrachting of wanneer het kind misvormd zou zijn.

In het manifest dat zaterdag 345 artsen publiceerden werd voorts nog gevraagd om vrije abortus in het algemeen, voorbehoedsmiddelen en seksuele voorlichting voor alle vrouwen, minderjarige inbegrepen.

Volgens de justitiële autoriteiten lopen artsen die de manifesten tekenen kans voor tien jaar naar de gevangenis te worden gezonden en tot boetes van 25.000 gulden te worden veroordeeld. Het openbaar ministerie zou echter een onderzoek moeten openen en dat verwacht men niet.

### Egypte gaat door met politieke zuivering

CAIRO — Nog tien leden van de Arabische socialistische partij zijn maandagavond uit deze partij gestoten. Zaterdag werd aan 64 mensen het lidmaatschap ontnomen zodat het totale aantal „uitgestoten” nu 74 bedraagt. De tuchtcommissie van de Arabische socialistische unie — de enige in Egypte toegestane politieke partij — heeft de tien mensen als partijleden geschrapt — wegens „afwijkingen op politiek gebied”. Het zijn secretarissen en adjunct-secretarissen van partijafdelingen in wijken van Cairo en Alexandrie en in districten van de Nijl-delta. Een partijfunctionaris is voor een jaar geschorst en een andere kreeg een berisping.

Bij de 64 die zaterdag uit de partij zijn gestoten, zijn journalisten, dichters en acteurs. Hun wordt opzichtig van de bevolking tegen de regering verweten.

ROME — Vlakbij een metrostation in het centrum van Rome is maandagmorgen het lichaam gevonden van een Egyptenaar die kennelijk door slagen met een fles om het leven gebracht. Het hoofd vertoonde zeer zware verwondingen.

In zijn jas werd een identiteitskaart gevonden met de naam Yoesef Camel Jacob, geboren 14 aug. 1921 in Cairo. Volgens nog niet bevestigde berichten waren handen en voeten van het lijk vastgebonden.



Het handelsvolume van het vrijhandelsgebied te Colon, gelegen aan de Atlantische zijde van het Panamakanaal, is in de afgelopen jaren sterk gestegen. Dit houdt ongetwijfeld verband met de groeiende belangstelling voor de Latijns-Amerikaanse markt met zijn 225 miljoen potentiële afnemers. De geografisch gunstig gelegen republiek Panama is trouwens van oudsher een internationaal handelscentrum. Na de voltooiing van het Panamakanaal in 1913 werd de handelsactiviteit nog eens extra gestimuleerd. Bovendien zijn de lucht- en zeeverbindingen tussen Panama en de Latijns-Amerikaanse landen de laatste twintig jaar steeds beter geworden.

Dat alles heeft geleid tot een forse stijging van het handelsvolume en tot de uitbreiding van het aantal ondernemingen, welke in de zone zijn vertegenwoordigd. In 1968 was de totale invoer, gerekend in Amerikaanse dollars, 130,4 miljoen en de uitvoer 188,8 miljoen dollars. Drie jaren later, in 1971, waren die beide cijfers reeds gestegen tot respectievelijk 217,7 miljoen en 255,7 miljoen dollar. Wat het aantal ondernemingen betreft: in 1953 waren dat er nog maar dertien, maar in 1971 was het aantal opgelopen tot 200 bedrijven, die gezamenlijk 600 buitenlandse firmas vertegenwoordigen.

Welke factoren spelen nu een rol bij die spectaculaire toename, uitbreiding? Toen de vrijhandelszone in Panama werd opgericht kwamen vele fabrikanten tot de ontdekking, dat een vestiging aldaar de levering van goederen aan de Latijns-Amerikaanse landen ten goede kwam. De afstand tussen leverancier en afnemer werd verkleind en de fabrikanten konden hierdoor op kortere termijn leveren. Dat is zeer voordelig voor de afnemers, omdat zij dan hoge kosten kunnen besparen. In Latijns-Amerikaanse landen dienen de afnemers namelijk reeds vooraf het voor de te importeren, goederen verschuldigde bedrag te betalen.

Een tweede factor, die fabrikanten aantrekt, is het bestaan van verpakingsfaciliteiten. Daardoor kan efficiënter aan de wensen van de afnemer worden voldaan.

Dat in een vrijhandelsgebied goederen vrij van invoerrechten en belastingen kunnen worden in- en uitgevoerd is per definitie aantrekkelijk. In Colon zijn de belastingfaciliteiten daarenboven goed. 30 grote buitenlandse banken, waaronder de Algemene Bank Nederland, hebben er vestigingen.

De Panamese munteenheid, de balboa (1 US dollar), is vrij converteerbaar. Een soepel verloop van financiële transacties blijkt zodoende voldoende gegarandeerd.

De vrijhandelszone van Colon bestrijkt een groot gebied. De heruitvoer van de in de zone opgeslagen, verpakte, geëtiketteerde, gereinigde, of veredelde goederen geschiedt hoofdzakelijk naar Midden- en Zuid-Amerikaanse landen (incl. Panama), maar de goederen worden ook geleverd aan de Panama-kanaalzone (onder Amerikaanse jurisdictie) en schepen, die door het kanaal varen. De huidige zone is 40 hectare groot, terwijl het areaal overdekte opslag-

WILLEMSTAD — Een gedeelte van de Sisalstraat te Mundo Nobo wordt in toenemende mate gebruikt als openbare stortplaats voor alledaagse afval, onder meer een afgedankte auto, die zijn beste jaren heeft gekend. Het heeft geen betoog dat de inwoners in groot ongerief zijn geraakt door de overlast die zij ondervinden van alle soort ongedierte dat een gemakkelijke broeiplaats heeft tussen het opgehoopte vuil.

ruimte 163.000 m<sup>2</sup> beslaat. Er bestaan echter plannen de bestaande opslagcapaciteit belangrijk uit te breiden: 189.200 m<sup>2</sup> in 1974, 266.200 m<sup>2</sup> in 1978 en 378.700 m<sup>2</sup> in 1981.

Welke zijn nu de goederen die in de vrijhandelszone worden verhandeld? Het arsenaal loopt uiteen, maar het zijn in hoofdzaak hoogwaardige artikelen, met een naar verhouding geringe omvang, dat wil zeggen goederen, die per luchtvracht worden verzonden en besparend werken op de opslag en transportkosten. Ter toelichting: de invoer in de Colon-zone geschiedt voor 75 procent per zeetransport en slechts voor 25 procent luchtgewijs. De heruitvoer daarentegen vindt voor 60 procent per vliegtuig plaats en maar voor 20 procent per schip en 20 procent over land.

Vooraf chemische en farmaceutische producten treft men in de zone aan. Daarnaast veel textielproducten, optische instrumenten, laboratoriumbenodigdheden en luxe gebruiksapparatuur zoals foto- en filmmateriaal, radio en televisietoestellen enz. Japan en de Verenigde Staten zijn de landen die de meeste goederen in de zone verhandelen. Sinds 1970 heeft Japan de positie van de VS weten te overvleugelen.

## Onbehagen over uitblijven standplaatstoelage Statia

ORANJESTAD. — Van onze correspondent uit Sint Eustatius vernemen wij dat er onder de landsambtenaren op de Bovenwinden en in het bijzonder de politie onbehagen bestaat dat de begin november toegezegde standplaatstoelage voor de Bovenwinden, zijnde twaalfenuehalf procent, nog steeds niet is uitbetaald. Uit doorgaans welingelichte bron vernemen de Amigoe dat de minister van Justitie en de korpsleiding van de politie alles heeft gedaan om deze uitkering mogelijk te maken, doch deze kwestie kon niet afgedaan worden omdat tot op heden het georganiseerd overleg niet vergaderde en schijnbaar niet wil vergaderen.

De ontevredenheid onder landsambtenaren is des te groter omdat deze toelage, welke geldt met terugwerkende kracht tot 1 juli van vorig jaar, in december wel werd uitgekeerd aan de eilandsambtenaren van Sint Maarten en Statius. Zoals bekend nam het bestuurscollege van de Bovenwindse eilanden het standplaatstoelagesluit van de regering ook over voor zijn ambtenaren. Vooral bij de politie groeit een

De vrijhandelszone is voornamelijk een handelsgebied. De industrieactiviteit in het gebied is niet groot en uitbreiding ervan wordt belemmerd. Er is te weinig geschoold personeel en de binnenlandse markt van Panama — het land heeft 1,4 miljoen inwoners — is te beperkt. Daarbij komt dat Panama geen grondstoffen kan leveren. Dan is het vestigen van een bedrijf voor veredelingsdoeleinden of eenvoudige assemblage aantrekkelijker, vooral voor buitenlandse firmas welke niet al te ver zijn verwijderd van Panama. Weinig investeringskosten zijn nodig en het laaggeschoolde personeel behoeft slechts lage lonen.

Ook het Nederlandse aandeel in de handelsactiviteiten te Colon vertoont een stijgende lijn. In 1966 exporteerde Nederland voor een bedrag van 1 miljoen dollar naar de vrijhandelszone. Vijf jaren later was het Nederlandse aandeel gestegen tot 8,3 miljoen dollar.

De vrijhandelszone Colon is zake-lijk gezien een succes. Dat moet worden vastgesteld gezien de groei-cijfers van de totale in- en export. De laatste jaren zijn die cijfers jaarlijks tien procent hoger geworden. Tot dusver wijst niets erop, dat die groei de komende jaren zal afnemen. Toch is voor de staat Panama de hemel niet onbewolkt. Het blijkt, dat het grootste deel van de in Colon gevestigde of vertegenwoordigde firmas buitenlandse zijn. Door de zeer gunstige belastingvoorwaarden, waaronder de ondernemingen in de zone kunnen handelen, is het voordeel voor Panama betrekkelijk gering. Wil Panama zijn eigen verdiensten evenredig aan die van de ondernemingen uit het buitenland laten stijgen, dan zal het land of de

belastingen moeten verhogen of de industrie bevorderen. Een keuze is eigenlijk niet mogelijk. Belastingverhoging betekent automatisch het sterk teruglopen van het animo onder de firmas om zich in Colon te vestigen. De laatste mogelijkheid, is zoals gezegd, moeilijk te verwezenlijken in een in veel opzichten arm land als Panama. Een vrijhandelszone verlangt nu eenmaal concessies van de gastheer. Een feit waar anderen dankbaar gebruik van maken. Maar Panama zit ermee.

### INGEZONDEN

## Gordito di oro

Redactor di Amigoe, permitimi un pida awe den bo corant tan lesa cu mi ta lesa tur dia. Siman pasa mi a pasa henter un siman ta lesa Ingezonden stuk caminda ta critica Gordito de Oro pasobra e a haci un chansa (Joke) cu a cai un poco pisa pa algun hende na Corsow. Pero no tene cuenta cu ta mas di 120.000 ta mira e programa aki. Prueba tabata cu diabierna ei callanan di Corsow tabata paralisá pa 3 ora largo for di 9'or te 12'or no tabata tin ningun hende riba calla — pakiko pasombrá

## Tribunal

Señor redactor, permitimi un espacio den bo corant tan lesa. Den „La Union” di dia 31 di januari, mi a lesa un articulo cu ta bai over di un corant nobo.

Como mi ta lesa „Tribunal” tambe, mi a saca afo, cu ta e corant nobo cu yama „Tribunal” mi a lesa e articulo cu „La Union” ta referi na dje bon.

Mi ta un bon catolico, pero un catolico critico i mi ta hanya cu „Tribunal” a bisa loke nos tur a cuminsa mira hopi dia caba y ami a hanya cu e critica di „Tribunal” tabata un critico positivo pa Iglesia cohe curpa y bai cu nos tempu modemo. Si bo lesa „Tribunal” bon y si bo ta un poco na altura caba di un ke otro anto bo ta ripara cu e hendenan cu ta scirpi ta hopi na altura no di historia so, pero di tur cos cu nan ta scirbi tocante di dje y tambe si situacion di Iglesia. Pa e motibu aki mi ta hanya e critica di „La Union” masha ouderwets y siega.

Mi ta un bon catolico, pero mi tambe a cuminsa mira cu e situacion cu Papa di Roma y otro mandatarionan di Iglesia Catolica ta biba aden no ta cuadra cu loke Señor Hesu Cristo a predica, y pesey mi ta hanya e reaccion di „La Union” fout, un reaccion cu ta mustra claramente cu Iglesia no ke tende berdat y no ke accepta ningun critica.

Mi a tende domi Jonkman tambe papia na television tocante di loke „Tribunal” a scirbi y claramente bisá, mi a spera cu nos lidernan catolico tambe lo por a cuminsa reacciona manera domi Jonkman riba sucesonan cu ta tuma luga den nos comunidad.

Masha danki.

M. C. CURIEL



WILLEMSTAD. — Een sportdelegatie uit Caracas en de Nederlandse Antillen heeft vorige week het jaarlijkse golftoernooi van American Airlines in Puerto Rico bijgewoond. Op de foto de journalisten in gezelschap van de beroemde Amerikaanse rugbyspeler Joe Namath van de New York Jets (derde van rechts). De journalisten werden op hun reis vergezeld door de heer Arturo Sobrino, manager van American Airlines voor de Antillen, die zich een voortreffelijk gastheer toonde.

## Vrouwelijke man niet naar mannencel

MIDDELBURG — Jacqueline Mellema (24) uit Vogelwaard (Zeeland) heeft haar gevangenisstraf van veertien dagen voorlopig niet uit te zitten. Dat heeft staatssecretaris Grosheide van Justitie beslist.

Jacqueline die een mannelijk geslachtsdeel heeft en bij de burgerlijke stand als man staat ingeschreven, maar er als meisje uitziet, moest zich maandag melden bij de officier van justitie bij de rechtbank te Middelburg om twee weken gevangenisstraf uit te zitten in de mannengevangenis in Amsterdam.

Op 20 mei 1970 werd zij door de kantonrechter veroordeeld tot veertien dagen voorwaardelijke gevangenisstraf wegens het rijden zonder rijbewijs. Toen zij daarop in juni 1972 opnieuw werd betrapt, vroeg de rechter tenuitvoerlegging van het vonnis.

Een gratieverzoek dat zij daarop indiende, werd afgewezen. Staatssecretaris Grosheide heeft thans beslist dat Jacqueline haar straf in ieder geval niet in de mannengevangenis hoeft uit te zitten.

## Zwarte diplomaat uit VS in Zuid-Afrika

JOHANNESBURG. — Onder grote belangstelling is zondag de eerste Amerikaanse negerdiplomaat in Zuid-Afrika in Johannesburg aangekomen. Het is de 37-jarige James Baker, die de afdeling economische zaken en handel van de ambassade der Verenigde Staten onder zijn hoede heeft gekregen.

Toen hem gevraagd werd waarom hij de voor een neger toch diplomatieke netelige positie in Zuid-Afrika had aangenomen antwoordde Baker diplomatiek „omdat het mijn baan is, ik ben ambtenaar”.

# LUCKY STORE SUPERMARKETS

ZEELANDIA

WEEKEND SPECIALS

MARKTSTRAAT

SLICED BEETS	„Libby's”	16 oz	0.60
ORANGE JUICE	(unsw.) „Libby's”	16 oz	0.45
LUNCHEON MEAT	„Zwan”	7 oz	0.45

## SLAGERIJ SPECIAL

Uitgebeende Carbonade ½ kg 2.50

VRIJDAGAVOND KOOPAVOND TOT 9.30 P.M.

Bezoek onze supermarkt en doe uw keuze uit onze ruime sortering frisdranken.

Ruime parkeerplaats en geheel airconditioning.



# DE STAART VAN DE SLANG

## Na aftocht van Amerika blijft een jungle van vraagtekens

NIET de Amerikaanse militaire interventie is het wettelijk van het Vietnamese conflict, maar de sociaal-revolutionaire opstand, die het land wil bevrijden van bevoorrechte Amerikaanse minderheden. Met de aftocht van de buitenlandse Amerikaanse inmenging is de strijd, waarom het wettelijk ging, nog niet gestreken. De Verenigde Staten laten Vietnam een burgeroorlog achter, waarin zij partij trokken aan de Amerikaanse inmenging. De strijd keert terug naar de oorsprong, naar een binnenlandse conflict.



de vrede in Vietnam. "Wanneer de laatste Amerikaanse soldaat ons land verlaten heeft, zal Zuid-Vietnam, volgens officieren in Saigon, zonder Amerikaanse adviseurs, zonder Amerikaanse luchtmacht en zonder de technici, die achter de schermen het gecompliceerde apparaat van moderne oorlogvoering bedienden, louter met eigen kunnen het hoofd moeten bieden aan de communisten." Geen zorg, betoogde minister Laird onlangs. "Het zuidvietnamese leger is hiertoe in staat. Wij hebben er 5,3 miljard dollar ingestopt om het opgewassen te maken tegen de communisten. Meer kan een bondgenoot niet redelijk van ons verwachten. Met de wil en de vastberadenheid om te overleven kan geen natie een andere begiften. Mocht Zuid-Vietnam hierin te kort schieten, dan zal het niet gemakkelijk nieuwe Amerikaanse bijstand krijgen."

Met de overleving van Zuid-Vietnam bedoelen de Vietcong en het huidige bewind van Saigon een strijd op leven en dood. "Zodra de grote kanonnen zwijgen, slaat het uur van de kleine", zegt een der richtlijnen van de Vietcong. Zij hoopt alle krachten, die tegen Saigon gekant zijn, te bundelen in een "nationaal eenheidsfront". Zij wil deze bundeling inzetten aan een drievoudig front, het politieke, het militaire en het diplomatieke. Wat president Thieu in 't schild voert, blijkt uit zijn recente nieuwjaarsrede. "Wij mogen niet afgaan op de handtekening van de communisten, en niet geloven dat zij hebben afgezien van hun pogingen om Zuid-Vietnam in hun greep te krijgen." Doch krachtens deze verklaring hoeft de Vietcong evenmin af te gaan op de handtekening van Thieu. Het is zonneklaar dat de strijd in Vietnam niet zal rusten aler de burgeroorlog is beslecht. Wel is het - althans voorlopig - gedaan met de moordorgieën van de Amerikaanse luchtmacht. Het slechtste akkoord, dat hieraan een einde maakt, is altijd nog beter dan geen.

Van de vuilste oorlog der geschiedenis kan men moeilijk een proper einde verwachten, zeker niet als de partij, die er een ononderbroken keten van valse voorstellen en voor-



PROTEST

wendensels van heeft gemaakt. Amerika, zich in hoofdzaak terugtrekt om dat zij zich de vuilheid niet langer kan veroorloven. Zodoende gaat het motief van haar aftocht evenveer voorbij aan het wezen van het Vietnamese conflict als destijds haar komst, en moet men constateren dat haar aanwezigheid in Vietnam slechts een uitstel van de beslissende tweestrijd van de burgeroorlog is geweest. Vanuit dit gezichtspunt zijn de handtekeningen onder het akkoord van de moordorgieën van de Vietcong, dat meer bedoelingen bergt dan weergeeft. Het koppelt de vrede aan garanties, die spoedig omzeild zullen worden.

Doch de Ver. Staten moesten hun "onvoldende" interventie wel afblazen. Hun binnenlandse politieke toestand eiste het, en het redden van hun rol in de wereld dwong ertoe. Onderscheiden landen ondergingen oorlogsgevoelen, die hindernissen werden voor de Amerikaanse buitenlandse politiek. Daarenboven hoopte zij in de gemoederen van steeds groter wordende massa's een emotioneel anti-americanisme op, dat dag na dag werd gevoerd door een oorlog, die in al zijn barbaarsheden te zien was op de beeldbuis. De emotionele spanningen zochten een uitlaat in anti-americanisme erupties, in lava van gloeiende en groeiende afkeer en haat. De recht en moraal beschermende wereldmogenheid kreeg de

naam een immorele supervernietiger van de natuur en van mensen te zijn. En onder haar eigen volk bracht zij een vervreemding en versplintering teweeg, die deed denken aan de verval-verschijnselen van het Romeinse rijk. Voor een aanzienlijk deel van de jeugd der blanke bovenlaag werden communisten de nobelsten onder de barbaren. Hun hoop op de ondergang van de Amerikaanse maatschappij wedijverde met haar bewondering van het heldendom van Hanoi. Amerika werd het land van de grootste verwarving, een "natie der duisternis", zei pater Berrigan. De profiterende meerderheid klampte zich des te orthodoxer vast aan de stelling, dat haar politiek systeem evenals haar levenswijze het beste ter wereld is. "Geen oorlog heeft sedert 'n eeuw zoveel hartstochten losgelaten gelijk het Vietnamese conflict", constateerde Henri Kissinger in 1969. "Het wordt voor de wereldvrede noodzakelijk, dat wij er een eervol einde aan maken". Dit werd in de eerste instantie noodzakelijk voor de Verenigde Staten zelf. In zijn jongste State of the Union suggereerde Nixon, dat de Amerikanen de oorlog het best zo vlug mogelijk kunnen vergeten. Hij haalde een Amerika uit de motieven, dat "door zijn verantwoordelijkheid, zijn eedmoedigheid, zijn creativiteit en zijn vooruitgang een weergaloos record heeft behaald in de wereldhistorie". Maar een dezer records van Amerikaanse creativiteit en vooruitgang, de technologische revolutie, heeft hij door toepassing op de moderne oorlogvoering even weergaloos ten schande gemaakt. Hij heeft er in

Vietnam meer burgers mee gedood dan militairen.

Deze barbaarsheid heeft hem een record verschaft, waaraan geen der 36 vorige presidenten, Johnson inclusief konden tippen. Hij kreeg meer vijanden dan enige president voordien. Grote drommen intellectuelen kunnen hem uitspuwen. Zijn naam, zijn persoon werd het mikpunt van om 't even elk anti-americanisme. Een lange litanie van gemoedsreacties noemt hem "de meest dubbelhartige, de wredeste en de minst achtenswaardige", maar ook "de leukste, de lompeste en de slechtst gescrevene" (Le Figaro). De laatste bombardementen op Hanoi hebben het beeld van zijn onsterfelijkheid voltooid. "Zij sprong des te drierster in het oog, omdat hij zich bij zijn eerste installatie, op 20 januari 1969, had voorgenomen, een beter president te zijn dan al zijn voorgangers". Meer mensen dan men redelijk zou kunnen geloven, houden vol dat hij dit ook is. Zij betrekken zijn vernietigende inspanningen in Vietnam bij zijn ontspanningsexpedities naar Peking en Moskou. "Hij heeft zich in de manier, waarop hij de oorlog aanpakte en de vredesonderhandelingen voerde, laten zien als een groot Amerikaans president" (Daily Telegraph). "Ook spreekt er grootheid uit zijn vertolking van de hoop der wereld op een vrede, die generaties zal duren", op een tijdstip dat door geen agressie meer gesteund zal worden. Het ontbreekt er slechts aan, dat Nixon eendaags wordt geëerd met de Nobelprijs voor de vrede.

Immers, wat Kennedy en Johnson niet lukte, een bestand in Vietnam, vooral de aftocht van de Amerikaanse strijdkrachten, heeft hij toch maar klaar gekregen...

Wat hij niet klaar kreeg, is de oplossing van het Vietnamese conflict. Met dit oogmerk heeft hij nochtans om beurten gebombardeerd en onderhandeld. Wat er na de bestands-manipulaties van Nixon overblijft is de staat van de slang. Hij wordt niet enkel gevormd door de politieke en militaire kronkelingen van de overgeleevde burgeroorlog, maar ook door de onzekerheid over de gestalte, die de Amerikaanse aanwezigheid in Z.O. Azië zal aannemen en de tactiek, die zij zal volgen. Het verlaten van het slagveld houdt niet in, dat Washington zich niet meer om de ontwikkeling in Vietnam bekomert. "Wij hebben er gevochten om anderen te helpen tegen agressie", zei Nixon vorige week. Mocht na de Amerikaanse aftocht "de agressie" eendaags toch winnen, dan zouden de Amerikanen voor niets gevochten hebben...

Zal Washington een dergelijke onthulling van de doelloosheid van "de langste en moeilijkste oorlog van de Amerikaanse geschiedenis" zonder meer aanvaarden? Dit zou van de staart der slang het einde zijn. Het is vooralsnog niet te zien. Het zit verborgen in een jungle van vraagtekens. Daarom wedijvert het vertrouwen met de wereldwijde oplichting over het akkoord, dat vandaag wordt ondertekend.

## Oorlog snel vergeten in Amerika?



Waar maakte het Amerikaanse volk zich aan de vooravond van Richard Nixon's herverkiezing president bezorgd over? Gallup zond zijn opiniepeilingen aan de straat op en deze gaven ons een beeld van de problemen van de Amerikanen. De eerste plaats in de hiërarchie van Amerikaanse zorgen, was daar Vietnam.

De langste oorlog in de Amerikaanse geschiedenis lijkt voor veel Amerikanen een verdrongen complex te zijn geworden. Toen Lyndon Johnson de oorlog begon te escaleren werden er aan de Amerikaanse ontbijttafels hevige twisten gevoerd tussen vaders en zonen rond de zin of de zinloosheid van de oorlog. Maar na jarenlang de oorlog dag in dag uit via de televisie in de huiskamer te hebben gehad, na jarenlang soldaten op de beeldbuis te hebben zien sterven, na jarenlang te hebben geluisterd naar presidentiële beloften, is Amerika oorlogsmoe geworden.

In conversaties wordt het onderwerp Vietnam gemedan, tenzij men te doen heeft met vredesactivisten, waarvan er relatief weinig zijn. Nu er eindelijk vrede is, voelt het Amerikaanse volk zich bevrijd van de oorlog.

### Rekening

De prijs die Amerika voor de oorlog in Vietnam heeft betaald is enorm en de rekening is nog niet volledig gepresenteerd. Meer dan 56.000 Amerikaanse soldaten zijn in Vietnam gesneuveld voor iets dat zij nauwelijks konden doorgronden. Meer dan 300.000 zijn voor het leven ge-

kend door verminkingen. De Amerikaanse schatkist investeerde meer dan 420 miljard gulden in de oorlog en er zijn zoveel tonnen bommen op Indo-China gevallen - een veelvoud van het bommentonnage dat in de gehele Tweede Wereldoorlog uit de hemel viel - dat men zich slechts kan verbazen, of over wat er in Indo-China over is, nog de moeite van agressie of verdediging waard is. Het lijkt erop dat geen volk zo bitter onder de gesel van de oorlog heeft geleiden dan het volk van Vietnam.

### Missionair

De oorlog in Indo-China heeft Amerika geen glorie gebracht, maar

meer, prestigeverlies, economische ontwrichting en een morele kater, die zich niet gemakkelijk zal laten verdriven. Amerika placht glorieuze oorlogen te voeren: het mengde zich in de Eerste en Tweede Wereldoorlog als de kampioen van het goede, die zijn macht en majesteit in de slag bracht tegen de macht van het kwaad. Amerikanen groeiden op als een uitverkoren volk in "gods eigen land". Amerika moest een missiонерende, wereldverbeterende rol spelen, en, als het erop aankwam, te vuur en te zwaard de westerse beschaving te verdedigen tegen de goddeloze horden. Zelfs president Kennedy werd slachtoffer van deze aanmatigende denkwijze. In zijn inaugurerende rede, twaalf jaar geleden, verklaarde hij dat Amerika bereid was "iedere last te dragen en iedere prijs te betalen" voor de verdediging van de vrijheid op de wereldbol. Dit dictum is verzonken in het moeras van Vietnam.

### Mythologie

Vietnam is de eerste oorlog die de Verenigde Staten niet hebben gewonnen. Sommigen zeggen dat Amerika voor het eerst met vuile handen aan zijn oorlog is gekomen en daarvoor een stuk onschuld verloren heeft. Maar men vergeet dat dat Amerika, ruim een eeuw voor Vietnam, een oorlogloos vocht tegen Mexico op grond waarvan het huidige hele zuidwesten van Amerika, inclusief Californië, aan Mexico werd onttrokken. Het nobele van Amerika, het uitzonderlijke, de goddelijke missie, waren eerder mythologie en dan werkelijkheid.

### Vergissing

Toen Richard Nixon rond Kerstmis van het afgelopen jaar de terreurbombardementen op Noord-Vietnam beval, wist hij dat hij de steun had van het overgrote deel van het Amerikaanse volk. Een snelle peiling van de Gallup-organisatie wees, volgens een bericht in de New York Times, uit, dat 67 procent de bombardementen steunde. In tijden van crises schaarft het volk zich achter de president. Veel Amerikanen zijn, achteraf, bereid de oor-

log in Vietnam af te schrijven als een tragisch schied avontuur, een kostbare vergissing. Degenen die in Vietnam een conglomeraat van Amerikaanse oorlogsmisdaden zien, vormen in dit land een kleine minderheid.

### Weinig zichtbaar

Amerikanen vergeten snel. Misschien is er totaal geen belangstelling meer voor de oorlog in Vietnam, wanneer duidelijker wordt hoezeer het volk door de politieke en militaire leiders is bedrogen en hoe hoog de rekening van dat bedrag achteraf blijkt te zijn. De 300.000 mannen die vermist uit Vietnam etnarm zijn teruggekomen, zullen zich gaan afvragen waarom zij het moeten zijn, die de uiterlijke stigma's moeten dragen van een zinloos politiek avontuur. Maar zij zullen, 300.000 een bevolking van meer dan 205 miljoen, aanvankelijk zichtbaarder zijn, dan de generaties Duitsers en Fransen die vermist de wereldoorlogen overleefden. De ouders die hun zonen in Vietnam verloren vinden misschien nu nog troost in Nixon's leuze, "Vrede met eer", maar naarmate de waarheid over Vietnam steeds duidelijker wordt, zullen zij zich meer bedrogen voelen. Het gaat om minder dan 100.000 ouders. De zichtbaarste herinnering aan Vietnam zijn de oudstrijders, waarvan er talloze zijn verslaafd aan hard-drugs.

### Toeslag

Er zijn ouders die van hun zonen zijn vervreemd, omdat deze weigerden te vechten in Vietnam. In het kielzog van de vrede zal er een bitter debat worden gevoerd over de vraag van amnestie voor dienstweigeraars en deserteurs. Sommigen geloven niet meer in heroïek op het slagveld, maar in heldhaftig vreedzaam protest. Het amnestiedebat is een toeslag op de rekening die door Amerika voor de oorlog moet worden betaald.

### Stenen tijdperk.

De schade die de oorlog aan Vietnam heeft toegebracht is duidelijker te meten, dan de schade die Amerika zichzelf de afgelopen jaren heeft toegebracht. Senator Edward Kennedy

zegt dat de Verenigde Staten vanaf 1965, 7,5 miljoen ton bommen boven Indo-China hebben uitgeworpen. Het aantal slachtoffers van de oorlog, doden, gewonden, vluchtelingen, soldaten niet meegerekend, schommelt rond de vijftien miljoen. Enkele jaren geleden, toen de vrede slechts denkbaar was in termen van een Amerikaanse overwinning, pochte een Amerikaans luchtmacht-generaal dat Noord-Vietnam naar het stenen tijdperk zou worden gebombardeerd. Op een of andere manier heeft Noord-Vietnam het overleefd.

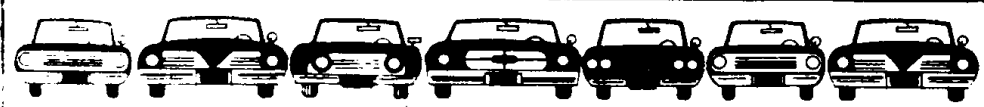
### Negatief

Volgens sommigen is Amerika door de tragische oorlog in Vietnam innerlijk verscheurd geraakt en is het traditionele Amerikaanse optimisme, dat bergen kon verzetten, slachtoffer van de oorlog geworden. Ofschoon driekwart van de Amerikanen zeer tevreden is met huisvesting en levensstandaard en bijna 65 procent voldoening heeft in het werk dat zij dagelijks doen, is de stemming in Amerika negatief. Anderen zeggen dat de doorlopende confrontatie met het geweld in Vietnam, dat dagelijks via de televisie te zien was, de Amerikanen ongewoond heeft gemaakt, dat hij zich heeft gehard tegen menselijk lijden. De gewelddadigheid van de Amerikaanse maatschappij is volgens sociologische profeten gevoerd op het geweld in Vietnam.

### In moeras

Door de oorlog in Vietnam zijn er aantal dingen niet gebeurd in Amerika. In het duurste jaar van de oorlog was de kostprijs voor de Amerikaanse belastingbetaler ruim 100 miljoen gulden. Tervijl het vastliep in Vietnam verloor Amerika de kans om, via een grootscheeps Marshallplan, voor de zieke steden de stadscentra weer bewoonbaar en gastvrij te maken. Amerika verloor de kans een deel van de rekening af te betalen, die de zwarte bevolking aan te bieden heeft. Een indrukwekkend sociaal programma, Lyndon Johnson's "Great Society" verdween in het moeras van Vietnam.





HILLMAN Stationwagon	fls.	750,-
CORVAIR	"	795,-
OPEL Stationwagon	"	1250,-
FORD FALCON	"	1250,-
VOLKSWAGEN	"	1300,-
VAUXHALL VIVA	"	1800,-
DATSUN Stationwagon met airconditioning	"	3000,-

SALINJA TRADING CORPORATION N.V.  
Salinja 137 Tel. 54006



## MAYER'S GRAND GUIDE INTERNATIONAL

The widest spread commercial trade directory with 7,411 subscribers in USA, 903 subscribers in Canada, 6,506 subscribers in South America, 804 subscribers in Central America, 313 subscribers in West Indies, 8,610 subscribers in Europe, 3,515 subscribers in Asia & Pacific, 3,108 subscribers in Africa and 392 subscribers in Australasia.

Price: US\$ 15,- including postage paid to any country in the world.

Advertising prices: 1/1-page US\$ 500,-, 3/4-page US\$ 400,-, 2/3-page US\$ 350,-, 1/2-page US\$ 280,-, 1/3-page US\$ 200,-, 1/4-page US\$ 150,-.

Special introducing offer: 1/2-page advertisement + trade directory (1973-edition) US\$ 150,- or the equivalent in any other currency, prepaid from:

**SALESMAN A/S**  
N-1310 Blommenholm, Norway

## WEST-END Telefoon 25252

WOENSDAG 7.00 & 9.00 P.M.

Een dol dwaas avontuur vol sprankelende humor

### COLD TURKEY

DICK VAN DYKE - PIPA SCOTT - TOM POSTON  
Geeft U het roken op voor \$ 25.000.000? Ik kan het niet.  
Engels, Spaanse tekst.

f. 2.00 - f. 1.25

Boven 18 jaar

## Flamboyant Lands HOTEL CASINO

CURACAO NETHERLANDS ANTILLES P.O. BOX 735  
TELEPHONE: 53940 CABLE: FLAHO TELEX: 1150 NA

has open vacancy for

### EXECUTIVE SOUS-CHEF

Minimum 5 years experience in continental cuisine is required.

Serious candidates should send their applications to

Mr. D. Gier, P.O. Box 735

## BEKENDMAKING

De prijzen uit de op 31 december 1972  
gehouden trekking van de

### HAGEMEYER KERSTCAMPAGNE

dienen vóór 15 februari 1973 te worden  
afgehaald.

Na deze datum komen alle prijzen te  
vervallen.

**HAGEMEYER  
HANDELMAATSCHAPPIJ N.V.**

Caracasbaaiweg 6

Wie kan mijn zoons  
bijles geven in engels  
voor 2 en 3 havo?

TEL. 35815

### Gemeubileerd huis

TE HUUR

per 15 februari.

Inlichtingen Anasaweg 61  
tussen 4,00 en 8,00 uur.

## PLAATS EENS EEN ZOEKERTJE

## Wist U.....

dat deze week een waardebon van

# F550

door de sponsors van "AMIGOE'S SPEURTOCHT"  
uitgeleefd wordt.....

Voor de spelregels leze men onze advertentie in  
de editie van donderdag j.l.

De Sponsors:

Antraco N.V.	Isa Sales & Agencies	Lam Yuen Bar-Restaurant
El Louvre	Jenny's	Panaderia Isa
Frederik Car Care Center	La Aurora N.V.	V.V.V. Cars



## Restaurant - Bar VITTERS - MOY

Rio Canario bij  
gasolinestation

de voordeligste en de beste Rijsttafel van de Caribbean

KLEINE RIJSTAFEL F. 8,- GROTE RIJSTAFEL F. 12,- NASSIEGORENG F. 3.25

VOORTS ALLE EUROPESE GERECHTEN - ALLE BAMIGERECHTEN  
VOOR LUNCH EN DINER DAGELIJKS GEOPEND BEHALVE OP MAANDAG



## CINELANDIA

WOENSDAG 7 OM 7 & 9 N.M.: Een boeiende film, in KLEUREN.  
KARATE, KARATE, KARATE. Dit was zijn enige wapen. Met een  
KARATE-slag wist hij zijn vijanden te verslaan. Met: WON FIA - TIUN  
SING PING

### THE BIG FIGHT

In het Engels, KLEUREN.  
ENTREE: Fls. 2,00 - 1,25 Boven 18 JAAR.  
GELIEVE GEEN KINDEREN MEE TE NEMEN.

## ROXY AIRCONDITIONED

WOENSDAG 7 OM 7.00 & 9.00 N.M. Een SEX film, van een grenzeloze  
openhartigheid. In KLEUREN. Een SEX film voor man en vrouw. De  
wegwijzer naar een SEXUELE harmonie. Met: GABY THOMAS -  
ANNE JACKSON in:

### LIEFDESKUNST VOOR GEVORDERDEN

In het Duits, met Hollandse tekst. KLEUREN.  
ENTREE Fls. 2,00 - 1,25 - BOVEN 18 JAAR. GELIEVE GEEN  
KINDEREN MEE TE NEMEN  
DONDERDAG 8 GEEN - FILMVOORSTELLING

## DRIVE-IN CURACAO - TELEFOON 35750

WOENSDAG 7 OM 8.30 N.M. LET OP DE AANVANGSTIJD. M.G.M.  
presenteert een interessante super-productie in KLEUREN. De meest  
spectaculaire liefdesverhaal ooit geschreven en verfilmd. Met: OMAR  
SHARIF - GERALDINE CHAPLIN

### DOCTOR ZHIVAGO

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN  
ENTREE: Fls. 2,50 - BOVEN 18 JAAR. GELIEVE GEEN KINDEREN  
MEE TE NEMEN.

## CINE-RIO

WOENSDAG 7 OM 8.00 N.M.: FANIA ALL STARS presenteert de  
muzikale film, van het jaar in KLEUREN. Met: RAY BARRETO -  
JOHNNY PACHECO - ISMAEL MIRANDA - CHEO FELICIANO

### OUR LATIN THING

(Nuestra Cosa) IN KLEUREN  
Fls. 1,50 VOLWASSENEN EN KINDEREN

## AWOR.....

### BOLETIN

NA

### PAPIAMENTU

9'or di anochi.

## C U R O M

## TE KOOP

het twee verdiepingen gebouw  
annex bijgebouw,  
NIEUWESTRAAT 25  
(voorheen kantoor  
Algemeen Pensioenfonds)

VRAAGPRIJS: f. 93.000  
(taxatiewaarde)

Direkt leeg te aanvaarden  
Nadere inlichtingen  
MAKELAARSKANTOOR



Pietermaai 18  
tel. 13624

"White Label"  
Dewar's SCOTCH WHISKY



## Voor het vakkundig INPAKKEN

van Uw meubilair  
**VAN UYTRECHT**

Telefoon 44261  
Caninda Buena Vista 12  
Zijweg Santo Domingoweg

Schoenhandel

**Lanka**

SALINJA tegenover Pablo Frederik

# ALLES MOET WEG

Nog drastischer verlaagde prijzen!

En vergeet niet dat aanstaande zaterdag de laatste dag is van onze grootse

INVENTARIS OPRUIMING

## HENDERSON

CURACAO

## SUPERMARKETS

TOILETPAPIER SUPERSOFT 6 rollen **1.09**

STOOFFVLEES 1/2 kilo **2.49**

ALLEEN IN SUPERMARKET "SALINJA"

PRIMA KWALITEIT

**SLAOLIE "Sa lud" GALLON 3.98**

Wij hebben 880 cartons en  
verkoopen zolang de  
voorraad strekt!

ONZE NIEUWE BOEKMAAND BEGINT MORGEN-SUPERMARKET SALINJA EN CASA COHEN VRIJDAGAVOND TOT HALF TIEN GEOPEND